Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **100 (1982)**

Heft 281

PDF erstellt am: **29.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

SCHWEIZERISCHE LANDESBIBLIOTHEK 3003
3003 BERN

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 47.–, halbj. Fr. 29.–, Ausland Fr. 60.– jährlich
Inserate: Publicitas ✆ 031 65 11 11, pro mm 55 Rp., Ausland 61 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 47.–, un semestre fr. 29.–, étranger fr. 60.– par an
Insertions: Publicitas ✆ 031 65 11 11, le mm 55 cts, étranger 61 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes excepiés

No 281 – 3853

Bern, Donnerstag, 2. Dezember 1982 — 100. Jahrgang
Berne, jeudi, 2 décembre 1982 — 100e année

No 281 – 2. 12. 1982

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Öffentliches Inventar.

Urteilsanzeige (Vaterschaftssache).

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 318436–318495

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse (situation).

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigung
Arnold Rütti, in W a l d (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1982 S. 3793). Die Löschung der Unterschrift von Madeleine Rütti erfolgte zu unrecht; sie führt weiterhin Einzelunterschrift.

23. November 1982
Ed. Siegfried Heizungen AG, in I l l n a u - E f f r e t i k o n, Lindenstrasse 29, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendaten: 22. 7. und 4. 10. 1982. Zweck: Erstellung von Heizungs- und Sanitäranlagen, Ölfeuerungen, Lüftungen, Übernahme von Vertretungen aller Art, Kauf- und Verkauf von Liegenschaften, Eigentumswohnungen, Belastung von Liegenschaften, Erstellen von Liegenschaften sowie Umbauten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt Werkzeuge, 2 Autos und 2 Forderungen von total Fr. 35 099.55 gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 7. 1982, zum Preise von Fr. 52 699.55, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Edwin Jakob Siegfried, von Zürich, in Illnau-Effretikon, Präsident; Verena Siegfried, von Zürich, in Illnau-Effretikon; beide mit Einzelunterschrift, sowie Beda Huwyler, von Bischofszell und Sins, in Illnau-Effretikon; letzterer ohne Zeichnungsbefugnis.

23. November 1982
Rosamo SA, bisher in L u g a n o (SHAB Nr. 245 vom 18. 10. 1972, S. 2705). Statuten, welche ursprünglich vom 26. 7. 1982 datieren, am 22. 10. 1982 geändert. Neuer Sitz: Z ü r i c h 2. Domizil: Seestrasse 90, c/o Fidinam Treuhandgesellschaft AG. Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Bauleitungen und Bauausführungen, Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Renato Zocchi, von Torricella-Taverne, in Paradiso (bisher).

23. November 1982
Tonag, in Z ü r i c h 8, Aktiengesellschaft, Erzeugnisse der Unterhaltungselektronik (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 713). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 8. 7. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

23. November 1982
Chemische Fabrik Uetikon, in U e t i k o n a m S e e, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 8. 6. 1982, S. 1834). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Richard Kind, von Winterthur und Chur, in Uetikon am See.

23. November 1982
Interwa-Aktiengesellschaft, in Z ü r i c h 4, Rechtsschutzversicherung (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1974, S. 3070). Marcelle Bothier, Dr. Rolf Hügli und Frieda Hügli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Jürgen Schulten, deutscher Staatsangehöriger, in Oberrieden, zugleich Direktor, und Ernst Birnstiel, von Sitterdorf und Gottshaus, in Dietikon.

23. November 1982
Rolf Huber & Co AG, in Z ü r i c h 3, Sportartikel usw. (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1978, S. 557). Neu hat Einzelprokura: Christina von Wartburg, von Wangen bei Olten, in Zürich.

23. November 1982
Ex Libris Verlag und Grammoclub AG, in Z ü r i c h 4 (SHAB Nr. 249 vom 26. 10. 1982, S. 3405). Dr. Franz Lamprecht ist nicht mehr Direktor, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Riet Theus, von Felsberg und Thusis, in Maur.

23. November 1982
Kunstkreis AG, in Z ü r i c h 9, Reproduktionen von Meisterwerken der Malerei (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1982, S. 1021). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Siegmund Widmer, von Winterthur und Zürich, in Zürich.

23. November 1982
Discorack AG, in Z ü r i c h 5, Tonträger und Tonträgerzubehör (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1980, S. 2309). Wolfgang Zimmermann, Dr. Jürg M. Schwarz und Dr. Ernst K. Mülhaupt sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Jack Dimenstein, Bürger der USA, in Zürich, und Oskar Drechsler, österreichischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH.

23. November 1982
Folghera AG, Zürich, in Z ü r i c h 11, Betrieb von Detailgeschäften der Lebensmittelbranche (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1978, S. 2597). Neues Geschäftsdomizil: Siewerdtstrasse 7, in Zürich 11, c/o Treuhandstelle Veledes des Schweizerischen Verbandes der Lebensmittel-Detaillisten (Veledes).

23. November 1982
Dold AG, in W a l l i s e l l e n, Lack- und Farbenfabrik (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1981, S. 1232). Die Prokura von Viktor Frey ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Theodor Haldemann, von Eggiwil, in Maur.

23. November 1982
Bank Hapoalim (Switzerland) Ltd, in Z ü r i c h 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1982, S. 3354). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gideon Eilat, israelischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH.

23. November 1982
Altorfer AG Metall- und Apparatebau, in I l l n a u - E f f r e t i k o n (SHAB Nr. 131 vom 10. 6. 1982, S. 1865). Charles Fritzle ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

23. November 1982
Elton Investments AG, in Z ü r i c h 11, Vermittlungsdienste für den Kauf und Verkauf von Rohstoffen (SHAB Nr. 265 vom 11. 11. 1980, S. 3690). Willi Oetiker und Franco Buzzolini sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Ulrich Meierhans, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

23. November 1982
Möbelhuus Brauer GmbH, in N i e d e r h a s l i, Vertrieb von Hausinneneinrichtungen (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1981, S. 3782). Der Gesellschafter Uwe Brauer ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; er ist nicht mehr Geschäftsführer, seine Unterschrift ist erloschen. Seine Stammeinlage im Betrage von Fr. 10 000 ist an die neue Gesellschafterin Ursula Brauer, von Zürich, in Niederhasli, übergegangen. Neu hat Einzelprokura: die Gesellschafterin Ursula Brauer.

23. November 1982
Reisebüro Guarnaccia Dietikon, in D i e t i k o n (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1976, S. 1957). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 30. 9. 1982 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

23. November 1982
Arthur Pedrini, in Z ü r i c h, Automobil-Import (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1980, S. 318). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. November 1982
Marguerite Iseli-Mooser, arts et décors, in Z ü r i c h (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 714). Prokura von Roldophe Keller erloschen.

23. November 1982
«Adiuva», Treuhandbüro Willy Kaufmann, in Z ü r i c h (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1980, S. 213). Neue Geschäftsadresse: Gubelstrasse 28.

23. November 1982
Ideal Job Conseils en personnel SA, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in Z ü r i c h 1, Personalberatung usw. (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1981, S. 2529), mit Hauptsitz in Lausanne. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Christa Suter, von Erlenbach ZH, in Zürich.

23. November 1982
Baugenossenschaft Pfäffikon ZH (BGP), in P f ä f f i k o n (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1978, S. 2618). Hans Riethmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Heinrich Oppliger, von Sumiswald, in Pfäffikon ZH, Mitglied des Vorstandes, ist nun Vizepräsident desselben. Edith Keller-Besomi, Mitglied und Sekretärin des Vorstandes, ist nun zugleich Protokollführerin. Die Genossenschaft wird ausschliesslich in der Weise vertreten, dass Walter Linsi, Präsident, oder Heinrich Oppliger, Vizepräsident, je mit Max Huber, Mitglied und Verwalter, oder mit Edith Keller-Besomi, obgenannt, kollektiv zu zweien zeichnen.

23. November 1982
Verband Schweizerischer Lichtpaus- und Reprografie-Betriebe, in Z ü r i c h 1, Verein (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1976, S. 3761). Unterschriften von Walter Kammer, Hansjörg Müller und Ulrich Rohr erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Francis Etter, von Reinach BL und Ried bei Kerzers, in Reinach BL; Arthur Truttmann, von Zürich und Küssnacht am Rigi, in Dietikon, und Oscar Huwiler, von Entlebuch, in Wohlen AG, alle drei Mitglieder der Geschäftsleitung.

23. November 1982
Baugenossenschaft Frohes Wohnen Zürich, in Z ü r i c h 12 (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1979, S. 3302). Statuten am 25. 5. 1981 geändert. Für die Genossenschaft sind nun der Präsident oder der Vizepräsident der Verwaltung mit dem Sekretär oder dem Kassier kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigt.

23. November 1982
Urs Waldvogel, Werbe-Grafik, bisher in Z ü r i c h (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1967, S. 4092). Neuer Sitz: S t a l l i k o n. Adresse: Im Junker 9, Sellenbüren. Der Firmainhaber wohnt nun in Stallikon.

23. November 1982
Wolaga AG, in D i e t i k o n, Werbeberatung (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1980, S. 3913). Peter Leuthold ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dietrich Pestalozzi, von Zürich, in Dietikon.

23. November 1982
Likarama Inc., in Z ü r i c h 7, Aktiengesellschaft, Liegenschaften (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1981, S. 1993). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 25. 8. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Angabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

23. November 1982
Instron International Limited, High Wycombe (GB), Zweigniederlassung Zürich, in Z ü r i c h. Unter dieser Firma hat die Company Limited by Shares «Instron International Limited» mit Hauptsitz in High Wycombe (GB), eingetragen beim Companies registration Office in London (GB) seit 19. 7. 1978, in Zürich eine Zweigniederlassung errichtet. Die Articles of Association datieren vom 8. 6. 1978. Die Gesellschaft bezweckt: Herstellung, Montage, Reparatur, An- und Verkauf, Import und Export von und Handel mit elektrischen Ausrüstungen und Geräten, wissenschaftlichen und Laboratoriumsausrüstungen aller Art, sowie jeglichen Artikeln, die als Teile zu denselben oder in Verbindung damit verwendet werden. Das Grundkapital beträgt £ 2000, eingeteilt in 2000 Shares zu £ 1. Das Grundkapital ist voll liberiert. Der Vorstand besteht aus 2 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: George Gunter Zahler, britischer Staatsangehöriger, in Beaconsfield (GB). Vorsitzender: Norman Wilfred Perfect, britischer Staatsangehöriger, in High Wycombe (GB); Gerald Francis Oliver, britischer Staatsangehöriger, in Port Elizabeth (Südafrika), und Sergio Saggini, von und in Zürich. Die Zweigniederlassung Zürich wird mit Einzelunterschrift vertreten durch Sergio Saggini, Mitglied des Vorstandes und Leiter der Zweigniederlassung. Geschäftsdomizil: Nelkenstrasse 15, Zürich 6.

23. November 1982
Impartia Treuhand- und Wirtschaftsprüfungs-Aktiengesellschaft, in Z ü r i c h 2 (SHAB Nr. 220 vom 22. 9. 1982, S. 3044). Dr. Friedrich Casutt ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hanna Casutt, von Schwanden GL und St. Martin, in Zürich.

23. November 1982
Telecop-Genossenschaft, in Dietlikon, Einkaufsgenossenschaft für Mitglieder des Verbandes Schweizerischer Radio- und Televisionsfachgeschäfte VSRT (SHAB Nr. 247 vom 21. 10. 1980, S. 3433). Die Generalversammlung vom 28. 6. 1982 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Cäsar Kälin ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Daniel Pahud, Mitglied der Verwaltung.

23. November 1982
«Expert» Genossenschaft, in Dietlikon, Einkaufsgenossenschaft für Mitglieder des Verbandes Schweizerischer Radio- und Televisionsfachgeschäfte VSRT (SHAB Nr. 247 vom 21. 10. 1980, S. 3433). Die Generalversammlung vom 28. 6. 1982 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

23. November 1982
Teleteam Genossenschaft, in Dietlikon, Einkaufsgenossenschaft für Mitglieder des Verbandes Schweizerischer Radio- und Televisionsfachgeschäfte VSRT (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1979, S. 737). Die Generalversammlung vom 28. 6. 1982 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

23. November 1982
A.M.W. Aktiengesellschaft für Marketing und Werbung, in Zürich 7 (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1977, S. 617). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. 8. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

23. November 1982
GFK Versorgungs- und Industrieanlagen AG in Liquidation, in Zürich 1 (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1981, S. 3661). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

23. November 1982
Gianca AG, in Zürich 8, Grundstücke (SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1979, S. 3229). Paul Nef ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Carlo Garzoni, von Stabio, in Lugano.

23. November 1982
Willy Suter AG, in Zürich 9, Bau- und Möbelbeizerei (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1979, S. 2397). Es wohnen nun: Wilhelm Suter, Präsident des Verwaltungsrates, in Küsnacht ZH, und Annadora Cadonau, Prokuristin, in Dällikon.

23. November 1982
A + M Video AG, in Zürich 2, Handel mit Videofilmen, Videogeräten und Videozubehör (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1982, S. 1). Klaus Peter Möhrke ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

23. November 1982
Walter Knupper, in Winterthur, Bau- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1961, S. 2390). Die Unterschrift von Walter Knupper sen. ist erloschen. Neues Geschäftsdomizil: Theaterstr. 25.

23. November 1982
F. Dietsche Holding-Aktiengesellschaft, in Kilchberg, Beteiligungen (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1978, S. 3557). Es wohnen nun: Fritz Dietsche, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Brigita Dietsche-Gartenmann, Mitglied des VR, in Zürich; Hugo Karrer, Mitglied des VR, in Kilchberg ZH, und Pius Holenstein, Prokurist, in Aarberg. Geschäftsdomizil: Bächlerstrasse 36, c/o Hugo Karrer.

23. November 1982
KAB AG, in Zürich 9, Fabrikation von Kabeln (SHAB Nr. 272 vom 22. 11. 1982, S. 3734). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Hans A. Löffler, von und in Zürich. Neues Domizil: Zimmerlistrasse 2, Zürich 4.

23. November 1982
Pneu Buchmann AG, in Schwerzenbach (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1980, S. 2322). Peter Berger und Walter Burkhalter sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Rosa Buchmann, von und in Hinwil.

23. November 1982
Abegglen & Partner Management AG, in Fällanden, Beratungsaufträge (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1982, S. 677). Neuer stellvertretender Direktor mit Einzelunterschrift: Klaus Ladstätter, österreichischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH.

23. November 1982
Bremetall AG, in Winterthur I, Storen und Storenbestandteile (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1666). Ferdinand Adolf Stutz, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied und Delegierter des VR ist Heinz Graf; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

23. November 1982
Bretscher AG, in Winterthur I, Storen und Rolladen (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1666). Ferdinand Adolf Stutz, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen. Neues Mitglied und Delegierter des VR ist Heinz Graf; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

23. November 1982
Sonnen-Apotheke und Reformhaus, Maren Bosshard, in Adliswil, Albisstrasse 32, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Maren Bosshard, von Horgen, in Adliswil. Einzelunterschrift ist erteilt an Heinrich Bosshard, von Horgen, in Adliswil. Apotheke und Reformhaus.

23. November 1982
Spälti Schaltgeräte AG, in Gossau (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1981, S. 129). Statuten am 16. 11. 1982 geändert. Es bestehen 100 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 500, welche zu einem in den Statuten näher umschriebenen Anteil am Reingewinn oder am Liquidationserlös wie die Aktien sowie, unter bestimmten Voraussetzungen, ein Bezugsrecht auf neue Partizipationsscheine oder Aktien gewähren. Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien: Elisabeth Eichenberger und Jürg Eichenberger, beide von Beinwil am See, in Gossau ZH. Paul Eichenberger, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

23. November 1982
Birn AG, in Langnau am Albis, Hintere Grundstrasse 18 (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 11. 1982. Zweck: Handel mit Holz für die Holzindustrie, Möbelhandel und Handel für das Baugewerbe, Ein- und Verkauf von bearbeitetem Holz, Consulting und Beratung im Baugewerbe sowie Ausführung von Arbeiten im Baugewerbe und an Unterwasserbauten inkl. Taucharbeiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Karl Nold, von St. Gallen, in Langnau am Albis, Präsident, und Slavujka Nold, von St. Gallen, in Langnau am Albis; beide mit Einzelunterschrift.

23. November 1982
Ulrich Spalinger, Allbau, in Bassersdorf, Im Steinacher, Baltenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ulrich Paul Spalinger, von Marthalen, in Winkel. Handel mit Waren aller Art und Dienstleistungen im Bauwesen, insbesondere Renovationen, Um- und Neubauten.

23. November 1982
Invefin Fiduciaria SA, bisher in Lugano (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1981, S. 1237). Die Generalversammlung vom 15. 11. 1982 hat die vom 1. 4. 1981 datierten Statuten geändert. Neue Firma: **Invefin AG (Invefin SA) (Invefin Inc.).** Neuer Sitz: Zürich. Domizil: Bellerivestrasse 10, Zürich 8, c/o Dr. Hans Hüssy. Neuer Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmungen und Durchführung von Finanzgeschäften für eigene und fremde Rechnung; kann auch Schutzrechte und Know-how verwerten sowie Liegenschaften verwalten. Durch Ausgabe von 300 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 350 000, zerlegt in 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Von den 350 Aktien sind 50 voll und 300 mit Fr. 200 je Aktie liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Eros Calderari, von Ligornetto, nun in Agno (bisher). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Giuliano Massei, italienischer Staatsangehöriger, in Lugano.

Bern – Berne – Berna

Büro Biel – Bureau de Bienne

23. November 1982
Goth & Co. A.G., Zweigniederlassung in Biel, Speditionsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 288 vom 11. 12. 1981, S. 3895), mit Hauptsitz in Basel. Prokura zu zweien neu: Rolf Dehmel, deutscher Staatsangehöriger, in Magden.

23 novembre 1982
Roland Staubli diffusion, à Bienne, vente de textiles et vêtements en cuir (FOSC du 12. 12. 1980, no 292, p. 4042). Nouvelle adresse: chemin Wilhelm Kutter 5.

23. November 1982
«Stern-Apotheke in der Altstadt», T. Demény, in Biel (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1981, S. 3074). Der Firmainhaber Tibor Demény wohnt nun in Sutz-Lattrigen.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

23. November 1982
Kantonalbank von Bern, Filiale in Spiez, Zweigniederlassung in Spiez (SHAB Nr. 52 vom 5. 3. 1981, S. 699). Die Kollektivunterschrift von Werner Moser ist erloschen, ebenso die Kollektivprokura von Ernst Wüthrich.

Luzern – Lucerne – Lucerna

23. November 1982
Leutwiler AG, Luzern, in Luzern, Büttenhalde 36 (eigenes Büro), 6006 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 22. 11. 1982. Zweck: Handel mit, Import und Export von Waren aller Art; Übernahme von Vertretungen, Agenturen, Beratungen, insbesondere in den Gebieten von Marketing, Verkauf und Organisation; Beteiligungen; Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Grundstücken. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Präsident: Oskar Leutwiler und Mitglied: Margrit Leutwiler, beide von Birrwil, beide in Luzern; beide mit Einzelunterschrift.

23. November 1982
Interdress GmbH, in Luzern, Textilien, aufgelöst (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1982, S. 2379)
M.J.J. Invest AG, in Luzern, Investitionen usw., aufgelöst (SHAB Nr. 281 vom 3. 12. 1981, S. 3811)
Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Diese Firmen sind erloschen.

23. November 1982
Baugenossenschaft Bahnhofstrasse Horw, in Horw (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1959, S. 3256). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88 bis in Verbindung mit Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Liquidation wird unter der Firma **Baugenossenschaft Bahnhofstrasse Horw in Liq.** durchgeführt. Liquidatoren sind die bisherigen Vorstandsmitglieder Wilhelm Hürzeler (bisher Präsident) und Ernst Wolfisberg (bisher Aktuar), welche weiterhin kollektiv zu zweien zeichnen.

23. November 1982
Jost Elmiger & Cie. AG, in Ebikon, Garage (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1978, S. 3771). Die Unterschrift der als Mitglied im Verwaltungsrat verbleibenden Maria Elmiger-Morgantini ist erloschen. Werner Blättler, Präsident; Bruno Della Giacoma, Vizepräsident, und Georg Blättler, Mitglied, zeichnen nun kollektiv zu zweien; demnach wurden ihre Unterschriften geändert.

23. November 1982
Fläkt-Airnorm AG, in Luzern, klima-, lüftungs- und heizungstechnische Geräte usw., aufgelöst (SHAB Nr. 75 vom 31. 3. 1982, S. 1013). Diese Gesellschaft, welche sich infolge Fusion mit der «Moeri AG», in Luzern (nun «Fläkt-Airnorm AG» lautend), aufgelöst hat, wird, nachdem die Gläubiger befriedigt worden sind, im Handelsregister gelöscht.

23. November 1982
J. Nick, Holzkontor, in Luzern (SHAB Nr. 62 vom 16. 3. 1982, S. 823). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. November 1982
Rudolf Weibel AG, Marketingberatung und Werbung BSR, in Luzern (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1982, S. 3450). Die Prokura von Margot Collins ist erloschen.

23. November 1982
Wiff AG. Büron, in Büron, Bauprodukte (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1970, S. 2218). Statutenänderung vom 16. November 1982. Das Grundkapital von Fr. 60 000 ist nun voll liberiert durch Bareinzahlung von Fr. 7500 und Verrechnung von Fr. 22 500. Franz Muff und Josef Erni sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied ist Willy Frommenwiler, von Rorschacherberg, in Sursee. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit je einem Mitglied.

Schwyz – Schwyz – Svitto

23. November 1982
Josef Beeler, in Goldau, Gemeinde Arth, Bildhauerwerkstätte usw. (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1952, S. 2931). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

23. November 1982
Jules Schwegler-Besmer, in Ibach, Gemeinde Schwyz, Betrieb einer Bäckerei und Konditorei (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1970, S. 2629). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

23. November 1982
H. R. Schwegler, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Inhaber dieser Firma ist Hansruedi Schwegler, von Zell LU, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Betrieb einer Bäckerei-Konditorei. Gotthardstrasse 63.

23. November 1982
Silo AG. Brunnen, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Erstellung, Unterhalt und Betrieb einer Getreidesiloanlage usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1979, S. 3438). Vizepräsident Georges Pasche, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Max Baur sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Luigi Garattini, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR und führt jetzt Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR gewählt: Paul O. Rutz, von Nesslau, in Feldmeilen, und Werner A. Bindschedler, von Winterthur, in Zürich.

23. November 1982
Wohn- und Hauseigentum AG Lachen, in Lachen (SHAB Nr. 261 vom 9. 11. 1982, S. 3575). Der Heimatort von Daniel Schwab, Vizepräsident des Verwaltungsrates, lautet richtig Leuzigen.

Glarus – Glaris – Glarona

18. November 1982
Automobilwerke Franz AG Zürich, Zweigbetrieb Garage zur Höhe, Zweigniederlassung in Glarus (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1981, S. 688), mit Hauptsitz in Zürich. Nachdem die Firma der Hauptniederlassung geändert hat, lautet nunmehr die neue Firma der Zweigniederlassung: **Franz AG, Zweigbetrieb Garage zur Höhe.** Neue Umschreibung des Gesellschaftszweckes: Handel mit und Verkauf von Transportmitteln und deren Bestandteile sowie von Waren aller Art, Betrieb von Reparaturwerkstätten samt dazugehörenden Nebenbetrieben, Beteiligung an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen.

Zug – Zoug – Zugo

23. November 1982
Panever AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neugründung). Statutendatum: 14. Oktober 1982. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Weinen, Spirituosen und anderen alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken sowie Nahrungsmitteln aller Art; kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundbesitz erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl L. Halperin, amerikanischer Staatsangehöriger, in Highland Park, Illinois (USA), Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift; Danielle Y. Gignoux, von Genf, in Châtelaine, Gemeinde Vernier, und Max E. Vaterlaus, von Zürich und Berg am Irchel, in Genf; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Baarerstrasse 57/59, c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, 6300 Zug.

23. November 1982
Ferdi Stuber, Transporte, in Rotkreuz, Gemeinde Risch (SHAB Nr. 291 vom 11. 12. 1980, S. 4027). Die Geschäftsnatur wurde erweitert: Durchführung von Transporten aller Art und Handel mit Landesprodukten. Neue Adresse: Dersbach, 6343 Rotkreuz.

23. November 1982
EDV-Beratung Wahlen AG, in Baar, Planung und Durchführung von Organisationsarbeiten aller Art usw. (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1981, S. 756). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. November 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Belimag AG.** Jean Wahlen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Limacher, von Schüpfheim, in Baar.

23. November 1982
Dorlis Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1982, S. 223). Dr. Hans Rudolf Barth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Karl Zehnder, von Zug, in Baar. Neues Domizil: Bahnhofstrasse 13, eigene Büros.

23. November 1982
Dow Chemical A.G., in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 166 vom 21. 7. 1982, S. 2366). Die Unterschriften von Warren Anthony Mestayer und Ernst K. Briner sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Melvin Jensen, kanadischer Staatsangehöriger, in Wilen, Gemeinde Wollerau.

23. November 1982
Trumpf Maschinen A.G., in Baar (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1981, S. 1799). Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Hugo Pfluger, von und in Solothurn.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Fribourg

23 novembre 1982
Vidéo Cosmos S.A., à Fribourg, rue de Lausanne 24. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 11. 1982. But: exploiter un ou plusieurs commerces de location et de vente de cassettes vidéo préenregistrées et de tous autres porteurs d'images et de sons; acquérir, louer et vendre des appareils électroniques d'enregistrement et de reproduction d'images et de sons ainsi que tous accessoires; acquérir et exploiter des droits d'auteur et d'autres droits immatériels en vue de l'enregistrement, de la reproduction et de la distribution de films, notamment sous forme de cassettes vidéo. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, dont fr. 25 000 par apport, divisé en 100 actions de fr. 500 nominatives. Apports d'Alain Schouwey, à Fribourg, selon contrat d'apport du 22. 11. 1982, l'ensemble des actifs et passifs de son entreprise exploitée jusqu'ici sous le nom de Vidéo-Centre Cosmos sur la base d'un bilan arrêté du 30. 9. 1982. Actifs de fr. 65 117.60 et passifs de fr. 36 615.75, actif net de fr. 28 501.85, dont fr. 25 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Alain Schouwey, de Hauteville, à Fribourg, est président, et Philippe Nidegger, d'Enney, à Prez-vers-Noréaz, membre; ils signent collectivement à deux.

23 novembre 1982
Wetweld SA, à Fribourg, soudure sous-aquatique, etc. (FOSC du 22. 4. 1982, no 91, p. 1244). Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 7.

23 novembre 1982
Roland Palaz, à Fribourg. Le titulaire est Roland Palaz, de Riex et Lutry, à Fribourg. Commerce de produits de parfumerie et de cosmétiques. Rue de Lausanne 22.

23 novembre 1982
Daniel Eltschinger, à Villars-sur-Glâne. Le titulaire est Daniel Eltschinger, de Zumholz, à Villars-sur-Glâne. Transports internationaux de choses. Chemin Ste-Apolline 23.

Büro Murten (Bezirk See) – Bureau de Morat (district du Lac)

23. November 1982
Mage-Kunststoff AG, in Courtaman, Herstellung und Vertrieb von Kunststoffteilen aller Art usw. (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1980, S. 2688). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Helmut Kessler, deutscher Staatsangehöriger, in Freudenstadt (D).

23 novembre 1982
Erico Electrotechnique SA, à Morat (FOSC du 15. 6. 1982, no 135, p. 1924). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 octobre 1982, la société a décidé de porter son capital social de fr. 50 000 à fr. 250 000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées par compensation de créance de fr. 200 000 contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 250 000, divisé en 250 actions au porteur de fr. 1000 chacune.

23. November 1982
Landwirtschaftliche Genossenschaft Ried b. K. – Agriswil, in Ried bei Kerzers (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1976, S. 1872). Neu wurden in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Ernst Gutknecht-Meyer, Präsident, und Franz Etter-Tschachtli, Sekretär, beide von und in Ried bei Kerzers. Gottfried Gutknecht-Gutknecht, bisher Präsident, ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. An Stelle von Ernst Gutknecht-Aeberhard, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde Hubert Fragnière, von Middes, in Ried bei Kerzers, als Geschäftsführer ernannt. Präsident und Vizepräsident einerseits und Sekretär und Geschäftsführer andererseits vertreten die Genossenschaft durch Kollektivunterschrift je zu zweien.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

23. November 1982
Willy Kämpfer, in Grenchen. Inhaber der Firma ist Willy Kämpfer, von Walterswil BE, in Juchten, Gemeinde Seeberg. Bedachungen. Nikl. Wengi-Strasse 16.

23. November 1982
Frau Kaufmann-Rutrecht, in Bettlach, Betrieb des Restaurants «Traube» (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1979, S. 3051). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Olten-Gösgen in Olten

23. November 1982
Agence Parfumerie R. Meli, in Olten, Feigelstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Meli, von Mels, in Olten. Handel mit Parfümerieprodukten und kosmetischen Präparaten.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

22. November 1982
Verwaltungs-AG der Schweizer Rheinschiffahrts-Konvention, in Basel (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2483). Prokura mit einem Verwaltungsrat neu: Johanna Fischer, von Oberuzwil, in Basel. Heinz Schweizer, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Basel.

22. November 1982
Hechel + Emde Architekten, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1982, S. 208). Jonas Hechel und Franz Emde, beide Gesellschafter, zeichnen nun zu zweien.

22. November 1982
Genossenschaft Blaukreuzheim Hupp, Nordwestschweizerische Tagungs- & Jugendheimstätte, in Basel (SHAB Nr. 147 vom 30. 6. 1981, S. 2093). Unterschrift Erika Müller, bisher Verwaltungsaktuarin (Mitglied), nun Verwaltungsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Rosette Zimmermann, von Wohlen bei Bern, in Rohrbach, bisher Verwaltungsmitglied, nun Verwaltungsaktuarin (Mitglied).

22. November 1982
Gefiba AG, in Basel, Wertpapiere usw. (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1974, S. 2279). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Pierre-Louis Bosshart, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: André Bailat, von Glovelier, in Basel. Armand Kleeb, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

22. November 1982
Mayer AG, in Basel, Waffen usw. (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1980, S. 2536). Hans-Georg Spinnler, Prokurist, wohnt nun in Lupsingen.

22. November 1982
Handelsauskunftei M. Berger Basel, in Basel (SHAB Nr. 207 vom 8. 9. 1981, S. 2860). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

22. November 1982
Société Anonyme Le Kiosque, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 218 vom 20. 9. 1982, S. 3020), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Unterschrift Jean-Marc Payot, Verwaltungsratsdelegierter, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Pierre Lamunière, von Genf und Saint-Saphorin (Lavaux), in Epalinges, Verwaltungsratsdelegierter.

22. November 1982
Faniga SA, in Basel, Schiffe usw. (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1981, S. 497). Domizil nun: Jacob Burckhardt-Strasse 62. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jean-Pierre Weber, Präsident, und Christine Schär, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen. Prokura Fred Flubacher erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Hans Peter Wyss, von Basel, in Allschwil.

22. November 1982
Naqshibend Asiatische Kunst, Christopher Schmidt, in Basel (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1978, S. 210). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. November 1982
Ney Gold AG, in Basel, Dental-Goldlegierungen usw. (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2152). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 16. 9. 1982. Liquidation beendigt. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlen.

22. November 1982
Café-Betriebs AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2432). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hanspeter Herzog; Unterschrift erloschen. Friedwart Theurillat, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

22. November 1982
Otto Richterich AG, in Basel, Gummi- und Asbestfabrikate usw. (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1979, S. 3840). Statutenänderung: 18. 7. 1973 und 5. 11. 1982. Firma nun: **Richterich & Zeller AG (Richterich & Zeller SA).** Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Einzelunterschrift neu: Gertrud Zeller, nun auch von Binningen, Verwaltungsratsmitglied. Roland Zeller, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, ist nun auch Bürger von Binningen, und Otto Richterich, Verwaltungsratspräsident, ist auch Bürger von Laufen.

22. November 1982
Vitra International AG, in Basel, Leitung, Förderung und Koordination des weltweiten Exports der mit der Gesellschaft verbundenen Produktionsgesellschaften usw. (SHAB Nr. 135 vom 15. 6. 1982, S. 1924). Prokura zu zweien neu: Manfred Meier, deutscher Staatsangehöriger, in Neuenburg (D).

22. November 1982
Aktiengesellschaft Gust. Metzger, in Basel, Stoffe usw. (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1981, S. 180). Unterschrift Martin Metzger, Direktor, erloschen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

23. November 1982
Theres Ravson Commercial Investment Trust, in Allschwil, Handels- und Anlagetreuhandbüro (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1975, S. 667). Diese Einzelfirma wird infolge Wegzugs der Inhaberin gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

23. November 1982
A. Risole, in Allschwil, Damen- und Herrenkonfektion (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1975, S. 2755). Diese Einzelfirma wird infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

23. November 1982
A. Kost, in Bottmingen, Generalvertretung der Arma- und Haro-Büroartikel, Büromaterial en gros (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1964, S. 3889). Diese Einzelfirma wird infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

23. November 1982
Peter Rahm, Importe, in Pratteln (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1978, S. 189). Diese Einzelfirma ist infolge Nichtaufnahme der Geschäftstätigkeit erloschen.

23. November 1982
Alfons Frey-Rudin, in Liestal, Mühlegasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfons Frey-Rudin, von Reigoldswil, in Liestal. Betrieb des Restaurants Salmeck.

23. November 1982
BMW-Vogel AG, in Aesch, Packungen und Waren aus Blech, Kunststoff, Karton usw. (SHAB Nr. 134 vom 14. 6. 1982, S. 1908). Unterschrift Werner Mäder, Vizedirektor, erloschen. Jules Spreng, Direktor, wohnt nun in Ettingen.

23. November 1982
Filmsatz Herzog AG, in Binningen, Hauptstrasse 34, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. November 1982. Zweck: Herstellung von Filmsatz für das grafische Gewerbe. Die Gesellschaft beabsichtigt per 1. Januar 1983 von der Einzelfirma «Filmsatz Herzog», in Binningen, Aktiven und Passiven zum Maximalpreis von Fr. 1 500 000 zu übernehmen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Anton Herzog-Walde, von Oberhof, in Binningen.

23. November 1982
Rec Organization Ltd., bisher in Oberengstringen (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1982, S. 2789). Statutenänderung: 4. November 1982. Sitz nun: Füllinsdorf, Drosselstrasse 19. Zweck: Vermittlung von Handelsgeschäften mit Waren aller Art, insbesondere mit Fahrzeugen, sowie Organisation des Transportes dieser Waren zwischen westeuropäischen Ländern und der arabischen Welt, bzw. dem Mittleren Osten, mit Ausnahme von Israel. Ursprüngliche Statuten: 19. April 1962, letztmals geändert am 27. Juli 1982. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Moritz Caspar jun., von Schmitten GR, in Egg, als Präsident, und Hany Radwan, ägyptischer Staatsangehöriger, in Oberengstringen; beide mit Einzelunterschrift, sowie Ellen Caspar, von Schmitten GR, in Egg, ohne Unterschrift.

23. November 1982
Landschäftler AG, in Liestal, Buchdruckerei, Buchhandlung, Verlag, Papeterie usw. (SHAB Nr. 27 vom 4. 2. 1981, S. 365). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Hans Straumann, ohne Unterschrift. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Françoise Straumann-Breguet, von Waldenburg, in Langendorf.

23. November 1982
Geisseler Transport AG, in Pratteln (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1981, S. 1997). Domizil neu: Rührbergweg 5.

23. November 1982
ZW Hydraulik AG, in Wittinsburg, Hydraulikzylinder, -aggregate und -anlagen usw. (SHAB Nr. 213 vom 14. 9. 1982, S. 2968). Aus dem VR (Verwaltungsrat) infolge Todes ausgeschieden: Fritz Wüthrich-Zumbrunn, Präsident; seine Unterschrift ist erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Willy Kaufmann-Schneider, bisher Vizedirektor, und Paul Maibach-Lehmann, von Dürrenroth, in Bottmingen; beide zeichnen zu zweien, Willy Kaufmann-Schneider nun auch als Geschäftsführer. Das Mitglied des VR Lene Wüthrich-Zumbrunn ist nun dessen Präsidentin und zeichnet weiterhin mit Unterschrift zu zweien.

23. November 1982
Krups Handels AG, in Itingen (SHAB Nr. 92 vom 24. 4. 1981, S. 1272). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Kurt J. Frohwein, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Gotthard Ch. Mahlich, deutscher Staatsangehöriger, in Kronberg, Taunus (D), als Präsident.

23. November 1982
Wolf Handels AG, in Therwil (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1982, S. 469)
Wolf Souvenir AG, in Therwil, Produktion von und Handel mit Souvenirartikeln usw. (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2349)

Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Jürg Heinz Faesch, von und in Basel; Guido Gehring, von Wittenwil, in Mendrisio, und Christoph Wolf, von Bibern SH, in Therwil. Albert Wolf-Bachmann, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident weiterhin einzeln.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

23. November 1982
Bollinger Schreinerei AG, in Beringen (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1981, S. 4103). Walter Bollinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Neu gehört dem VR ohne Unterschrift an: Hedi Bollinger-Roost, von und in Beringen.

23. November 1982
Wanner Internationale Transporte AG, in Beggingen (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1976, S. 2837). Georg Wanner-Leu, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

23. November 1982
B. Chiozza, in Schaffhausen, Pflästereigeschäft (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1975, S. 439). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

23. November 1982
Martha Bischofberger, in Appenzell, Handel mit Glas-, Porzellan- und Kolonialwaren (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1967, S. 3743). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

23. November 1982
Zoller Böni Oksakowski, in St. Margrethen, Kollektivgesellschaft, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2037). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendigter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Zoller AG, Bauingenieure», in St. Margrethen.

23. November 1982
Zoller AG, Bauingenieure, in St. Margrethen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. November 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von statischen Berechnungen und Erstellung der zugehörigen Ingenieurpläne. Die Gesellschaft kann Planungs- und Bauleitungsaufgaben wahrnehmen und Grundeigentum erwerben oder verkaufen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. November 1982 und Übernahmebilanz per 2. Januar 1982 den Geschäftsbetrieb der bisherigen Kollektivgesellschaft «Zoller Böni Oksakowski», in St. Margrethen, mit sämtlichen Aktiven von Fr. 99 095.60 und Passiven von Fr. 45 905.95 zum Übernahmepreis in der Höhe des Aktienüberschusses von Fr. 53 189.65, wovon Fr. 35 500 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Eugen Zoller, von Au SG, in Rorschacherberg, Präsident; Bernhard Zoller, von und in Au SG; beide mit Einzelunterschrift, und Hans Böni, von Amden, in Altstätten, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Hauptstrasse 103, 9430 St. Margrethen.

23. November 1982
MWB Metallwerke Buchs AG, in Buchs (SHAB Nr. 200 vom 30. 8. 1982, S. 2813). Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Dr. Peter Ritter, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Vaduz (FL), Präsident; Dr. Paul Eisenring, von Bichelsee, in Erlenbach ZH, Vizepräsident; Andreas Dürr, von und in Gams; Helmut Eder, österreichischer Staatsangehöriger, in Triesen (FL); Dr. Ralph Hausamann, von Basel und Unterstammheim, in Romanshorn, und Dr. Hans Millaard, niederländischer Staatsangehöriger, in Gams. Das bisher einzige Mitglied des VR, Dr. Andreas von Albertini, führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien.

23. November 1982
Grenag AG, St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit sowie Fabrikation von Damen- und Herrenkonfektion usw. (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1978, S. 3403). An der Generalversammlung vom 24. Juni 1982 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

23. November 1982
Alvier Sport AG, in Buchs (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1979, S. 2304). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Werdenberg vom 9. November 1982 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

23. November 1982
Metallinos AG, bisher in Altstätten, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1981, S. 2242). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Basel (SHAB Nr. 267 vom 16. 11. 1982, S. 3668) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

23. November 1982
Peter Meile, in Altstätten, Spenglerei und Apparatebau (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1976, S. 475). Neue Geschäftsadresse: Oberrieterstrasse 45, 9450 Altstätten.

23. November 1982
Bäckerei-Conditorei Gabriel, in Schänis. Inhaber der Firma ist Friedhelm Gabriel, deutscher Staatsangehöriger, in Schänis. Einzelprokura: Margrit Gabriel, deutsche Staatsangehörige, in Schänis. Bäckerei-Conditorei. Oberdorf, 8718 Schänis.

23. November 1982
Emil Fuchs, Hoover-Service, in Schänis. Inhaber der Firma ist Emil Fuchs, von und in Schänis. Einzelprokura: Theres Fuchs-Huber, von und in Schänis. Verkauf und Reparaturen von Haushaltmaschinen, insbesondere der Marke «Hoover». Winkeln, 8718 Schänis.

23. November 1982
Fidel Good, in Plons, Gemeinde Mels. Inhaber der Firma ist Fidel Good, von Mels, in Plons, Gemeinde Mels. Einzelprokura: Marlies Good, von Mels, in Plons, Gemeinde Mels. Bauspenglerei, Ausführung von sanitären Anlagen und Bedachungen aller Art. Industrieweg 1, 8888 Plons.

23. November 1982
Jakob Wirz, Holzbau, in Brunnadern (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1976, S. 3033). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

22. November 1982
Calanda Verlag, H. Hofmann, in Chur. Inhaber: Hans Hofmann, von Klosters, in Chur. Buchverlag. Saluferstrasse 7, 7000 Chur.

22. November 1982
Elektro-Sanitär AG, St. Gallen, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 718), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschriften von Marthe Brunner-Lienhard, Vizepräsidentin, und Arthur Del Fabro sind erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Viktor Graf, von Grub AR, in St. Gallen. Neue Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Thürlemann; Walter Brunner; Walter Nyffeler, nun in Herisau, deren Prokuren erloschen sind und neu Richard Zangerle, österreichischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, und Ernst Läubli, von Zetzwil, in St. Gallen. Neue Kollektivprokura zu zweien: Meinrad Doswald, von Neuheim und Armin Rast, von Hitzkirch, beide in St. Gallen. Die Prokura von Urs Zweifel ist erloschen. Richard Stolz wohnt nun in St. Gallen. Paul Glanzmann, Prokurist, wohnt nun in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher.

22. November 1982
Elektro-Sanitär AG, St. Gallen, Zweigniederlassung in Tiefencastel (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 718), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschriften von Marthe Brunner-Lienhard, Vizepräsidentin, und Arthur Del Fabro sind erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Viktor Graf, von Grub AG, in St. Gallen. Neue Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Thürlemann; Walter Brunner, deren Prokuren erloschen sind, und neu Walter Nyffeler, von Huttwil, in Herisau; Richard Stolz, von Schaffhausen; Richard Zangerle, österreichischer Staatsangehöriger; Hans Künzler, von St. Gallen und St. Margrethen; Ernst Läubli, von Zetzwil, alle in St. Gallen. Neue Kollektivprokura zu zweien: Paul Glanzmann, von Goldingen, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher; Meinrad Doswald, von Neuheim und Armin Rast, von Hitzkirch, beide in St. Gallen.

22. November 1982
Lombardini e Co., in Silvaplana. Guglielmo Lombardini, italienischer Staatsangehöriger, in Lugano/Castagnola, und Sergio Andina, von Curio, in Lugano/Ruvigliana, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Oktober 1982 ihren Anfang nahm. Die Gesellschafter zeichnen kollektiv zu zweien. Liegenschaften; Erwerb, Umbau und Verkauf von Parzelle Nr. 30 in Silvaplana. Via Maistra, 7513 Silvaplana.

22 novembre 1982
Campitt SA, in Roveredo, beni immobili, ecc. (FUSC del 6. 2. 1975, n. 30, p. 329). Carlo Minazzi, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale: Giorgio Ostini, da Claro in Grono.

22. November 1982
Hotel Central Arosa AG, in Arosa (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1973, S. 413). Andreas Abplanalp-Wullschleger, Präsident, zeichnet nun kollektiv zu zweien statt einzeln, und Andreas Abplanalp jun. führt nun Einzelunterschrift statt Kollektivunterschrift zu zweien.

22. November 1982
H. Item & Co., in Bonaduz. Heinz Item-Keller, René Item und Daniela Item, alle von und in Bonaduz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 1. 1977 ihren Anfang nahm. Einzelunterschrift führt nun der Gesellschafter Heinz Item. Betrieb der Esso-Tankstelle. Hauptstrasse 54, 7402 Bonaduz.

22. November 1982
Metropol Automobil-Handels A.G., in Davos (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1981, S. 3844). Neuer Delegierter des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Dürst jun.; seine Prokura ist erloschen.

22. November 1982
Gebr. Dürst AG Davos, in Davos, Führung von Garagebetrieben (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1981, S. 3844). Neuer Delegierter des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Dürst jun.; seine Prokura ist erloschen.

22 novembre 1982
Aminda Enterprise SA, in Roveredo (FUSC del 23. 12. 1980, n. 301, p. 4154). Giancarlo Tramezzani, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. La società è ora senza organo di amministrazione e senza recapito.

22 novembre 1982
Preseldag A.G. in liquidazione, in Roveredo, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 24. 12. 1980, n. 302, p. 4172). La liquidazione è terminata. La società è cancellata.

22. November 1982
Annemarie Caduff, in Davos. Inhaberin: Annemarie Caduff, von Zürich, in Davos Glaris. Betrieb des Restaurants Schmelzboden. 7275 Davos Glaris.

22. November 1982
Sporthotel Laax AG, in Laax. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 15. 11. 1982. Zweck: Betrieb und Verwaltung des Sporthotels Laax; in Laax. Aktienkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 1500 Inhaberaktien zu Fr. 100, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dr. Fortunato Vincenz, von Disentis/Mustér, in Chur, Präsident; Anton Capaul, von und in Flims; Jakob Sieber, von Buchberg SH, in Uitikon-Waldegg, und Anton Wey, von Merenschwand, in Weggis. Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des VR. Domizil: Via Pattadiras, 7131 Laax.

22. November 1982
Impraisa Vau SA, in Sta. Maria im Münstertal. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 17. November 1982. Zweck: Aufbereitung von Kies und Beton, Ausführung von Hoch- und Tiefbauten aller Art, Handel mit Baumaterialien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit Fr. 20 000 (40%) liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Silvio Gruber, von Klosters, in Müstair, Präsident; Angel Conrad, von Müstair, in Zernez; Arthur Pinggera und Olga Pinggera-Ghirlanda, beide von Müstair, in Sta. Maria im Münstertal, Mitglieder; sie zeichnen alle kollektiv zu zweien. Domizil: Hauptstrasse 29, 7531 Sta. Maria im Münstertal.

23 novembre 1982
Karizia S.A., in San Bernardino, comune di Mesocco. Nuova società anonima con statuti del 16 novembre 1982. Scopo: l'acquisto, la costruzione, la valorizzazione, la locazione, la gestione, il finanziamento e la vendita di immobili; la gestione di qualsiasi altro valore mobiliare o immobiliare, la partecipazione e il finanziamento ad altre imprese industriali e commerciali. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: un amministratore unico o un consiglio di amministrazione da 3 a 5 membri. Amministratrice unica: Régine Christiane Nay, da Ginevra in Grand-Lancy, con firma individuale. Recapito: Mons Avium C, 6549 San Bernardino.

23 novembre 1982
Lessy S.A., in Roveredo, partecipazioni (FUSC del 22. 10. 1979, n. 247, p. 3338). Questa ragione sociale viene cancellata nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sede a Ginevra (FUSC del 17. 6. 1982, n. 137, p. 1968).

23. November 1982
Robofast Davos AG, in Davos, Betrieb von Hotels usw. (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1982, S. 3357). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

23. November 1982
Sales Marketing Ltd. in Liquidation, in Chur, Verkaufsförderung usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 6. 10. 1981, S. 3136). Liquidationsdomizil: Teag Treuhandbüro Eggenberger AG, 9472 Grabs.

23. November 1982
Schweizer Skischule Disentis, in Disentis/Mustér, Genossenschaft (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1982, S. 81). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 18. 6. 1982 wurden die Statuten revidiert: keine publikationspflichtigen Tatsachen. Dr. Dumeni Columberg, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Felici Gadola ist ebenfalls aus dem Vorstand ausgeschieden, bleibt jedoch Skischulleiter. Pius Condrau, Mitglied, ist nun Präsident. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Vorstandsmitglied oder mit dem Skischulleiter. Neue Domiziladresse: Oberalpstrasse, 7180 Disentis.

23. November 1982
Genossenschaft Schweizer Skischule Davos, in Davos (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1976, S. 122). Dr. Christian Jost, Erik Walsöe, Ernst Pajarola, Cuno Künzli, Hannes Waldburger und Otto Planta, alle Beisitzer, sowie Max Bertsch, Skischulleiter, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Paul Müller, Vizepräsident, ist nun Skischulleiter. Neue Mitglieder: Hans Brunold, Vizepräsident; Hans Frey, Primo Rinaldi, Alexander Walsoe, Christian Gadmer, alle von und in Davos, Beisitzer, sowie Bruno Gerber, von Langnau im Emmental, und Peter Conzett, von Schiers, beide in Davos, Beisitzer. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Skischulleiter oder einem Verwaltungsratsmitglied zu zweien. Neues Domizil: Promenade 83, 7270 Davos.

23. November 1982
Hotel Maloja-Kulm AG, in Maloja, Gemeinde Stampa (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1977, S. 3452). Willi L. Kirchner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Willi Hans Kirchner, Mitglied, nun Präsident, und Elsa Kirchner-Aebli zeichnen nun einzeln statt kollektiv zu zweien wie bisher. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: Marianne Kürzl-Kirchner, von Chur, in München (D). Neues Domizil: c/o Willi Hans Kirchner, Hauptstrasse, 7516 Maloja.

23. November 1982
Immobiliare Trestelle SA, in Chur (SHAB Nr. 59 vom 11. 3. 1980, S. 800). Max Jäggi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Roland Bloch, Präsident, und Winton Gyger, Mitglied, beide bisher einzeln zeichnend, sowie das neue Mitglied Walter Gubler, von Stäfa, in Reggio Emilia (I), zeichnen nun kollektiv zu zweien.

Aargau – Argovie – Argovia

22. November 1982
Bansag, in Lenzburg, Handel mit Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1980, S. 1521). Statutenänderung: 16. 11. 1982. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

22. November 1982
Elsasser-Peter AG, in Unterkulm, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1982, S. 3521). Statutenänderung: 11. 11. 1982. Publizierte Tatsachen wurden nicht berührt.

22. November 1982
Restaurant-Bar Frohsinn Rolf Meier, in Mellingen, Grosse Kirchgasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Meier, von Lengnau AG, in Mellingen. Restaurant und Bar.

22. November 1982
G. Zimmermann Montagen, in Stein, Metallmontagen (SHAB Nr. 128 vom 7. 6. 1982, S. 1824). Das Bezirksgericht Rheinfelden hat am 3. 11. 1982 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRegV.

22. November 1982
Galerie Raffael Martha Raffaelli, in Staufen, Kunstgegenstände usw. (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1981, S. 3993). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. November 1982
Leasing Itel, in Oberrohrdorf, Autohandel und -leasing usw. (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1981, S. 3150). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. November 1982
Milchgenossenschaft Schwaderloch, in Schwaderloch (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1976, S. 3702). Auflösung durch Generalversammlung vom 30. 4. 1982. Liquidation beendet. Die Löschung erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

22. November 1982
Tarem-Treuhand AG, in Tägerig (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1982, S. 209). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Mario Zandegiacomo, Delegierter; Unterschrift erloschen. Armin Neiger, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

22. November 1982
Altbau-Hartmann AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 214 vom 16. 9. 1981, S. 2939). Statutenänderung: 15. 11. 1982. Sitz nun: Birrwil, Dorfplatz 50. Ursprüngliche Statuten: 2./9. 7. 1979. Zweck: Ausführung von baugewerblichen Arbeiten, insbesondere Maurer-, Gipser- und Malerarbeiten, Sanitärinstallationen und Heizungsanlagen, vorwiegend für Altbauten; Instandstellung von Bauten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an (bisher): Bruno Seiler, von Tägerig, in Birrwil, Präsident, und Josef Britschgi, von Sarnen, in Birrwil; beide mit Einzelunterschrift. Unterschrift Werner Wiederkehr, Geschäftsführer, erloschen.

22. November 1982
Werner Hauenstein AG, Schreinerei und Fensterfabrik, in Spreitenbach (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 928). Prokura zu zweien neu: Roland Ströbel, von und in Frick, und Josef Dienstleder, österreichischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis.

22. November 1982
Brügger Transporte, bisher in Regensdorf (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1982, S. 178). Sitz nun: Rohr AG, Gislifluhstrasse 7. Inhaber: Hans Peter Brügger, von Frutigen, nun in Rohr AG. Geschäftsnatur (wie bisher): Gütertransporte.

22. November 1982
Gasthof Kreuz H. Huber, in Leuggern (SHAB Nr. 90 vom 19. 4. 1979, S. 1221). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

22. November 1982
Gasthof Krone Fam. M. Neeser, in Sulz, Hauptstrasse 106, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 4. 1982. Gesellschafter: Max Neeser und Margrit Neeser, diese mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB, beide von Seengen, in Sulz AG. Gasthof.

22. November 1982
Hans Stricker Hotel Bahnhof-Terminus, in Rheinfelden, Bahnhofstrasse 21, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Stricker, von Kloten und Grabs, in Rheinfelden. Hotel-Restaurant.

22. November 1982
Gasthof Sternen Peter Liniger, in Moosleerau, Hauptstrasse 48, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Liniger, von Wohlen bei Bern, in Moosleerau. Ferner führt Einzelunterschrift: Erika Liniger, von Wohlen bei Bern, in Moosleerau. Gasthof.

22. November 1982
Sandvik (Schweiz) AG, in Spreitenbach, Stahl- und Hartmetallprodukte (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1980, S. 2937). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Carl-Olof Henrikson; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Bertil Krook, schwedischer Staatsangehöriger, in Sandviken (S). Unterschrift Erich Link, Vizedirektor, erloschen.

22. November 1982
Küng AG Bedachungen, in Birmenstorf (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1968, S. 1535). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Silvia Küng, von Aristau, in Birmenstorf AG.

22. November 1982
Oskar Setz AG, in Dintikon, Lagerhäuser usw. (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1977, S. 4013). Infolge Todes aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Klara Setz, Vizepräsidentin; Unterschrift erloschen.

22. November 1982
Faltex AG, in Wohlen, grafische Maschinen usw. (SHAB Nr. 209 vom 9. 9. 1982, S. 2921). Prokura zu zweien neu: Walter Bieri, von Luzern, in Hochdorf.

23. November 1982
Hugo Schmid AG, in Auw, Unterdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 19. 11. 1982. Zweck: Betrieb eines Sanitärinstallationsgeschäftes. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 85 132.40 und Passiven von Fr. 2000 des von Hugo Schmid in Auw betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz vom 30. 9. 1982, zum Preise von Fr. 83 132.40, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Hugo Schmid, von Schübelbach, in Auw, mit Einzelunterschrift.

23. November 1982
Margrit Wyss, in Hilfikon, Hauptstrasse 32, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Margrit Wyss, von Arni, in Hilfikon, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Ferner führt Einzelunterschrift: Peter Wyss, von Arni, in Hilfikon. Betrieb des Restaurants Elefant.

23. November 1982
Helfenstein und Natterer AG, Zweigniederlassungen in Kaiseraugst und Rheinfelden, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 135 vom 15. 6. 1982, S. 1925), mit Hauptsitz in Münchenstein. Unterschrift Pirmin Josef Schmid, Verwaltungsratspräsident, infolge Todes erloschen. Ernst Frey-Bürgi, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Prokura Hans Beutler erloschen.

23. November 1982
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Hunzenschwil, in Hunzenschwil (SHAB Nr. 214 vom 12. 9. 1980, S. 3021). Aus Vorstand ausgeschieden: Heinrich Richner, Präsident, und Max Fricker, Vizepräsident; Unterschriften erloschen. Vorstandspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Walter Mathys, von Rohrbachgraben, in Hunzenschwil. Unterschrift zu zweien neu: Ernst Hartmann, von Schinznach Dorf, in Hunzenschwil, bisher Mitglied, nun Vorstandsvizepräsident.

23. November 1982
Walter Hunziker AG, in Oberbözberg, Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1976, S. 1904). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gertrud Hunziker; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Siegrist, von und in Unterbözberg.

23. November 1982
Sutter Vertrieb, in Mellingen, Rebhaldenweg 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Sutter, von Wildhaus, in Mellingen. Förderung, Verkauf und Versand von umweltfreundlichen Produkten.

23. November 1982
Walter Wiederkehr, in Jonen, Hauptstrasse 132, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Wiederkehr, von Spreitenbach, in Jonen. Betrieb des Restaurants Sonne. (Amtliche Eintragung gemäss Art. 57 Abs. 4 HRegV).

23. November 1982
Ottilda Plebani, in Unterentfelden, Batikbilder usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1979, S. 1208). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. November 1982
Ritex AG Kleiderfabrik Zofingen, in Zofingen (SHAB Nr. 272 vom 22. 11. 1982, S. 3737). Prokura Marcel Cornuz erloschen. Prokura zu zweien neu: Urs Peter Wüthrich, von Eggiwil, in Zofingen.

23. November 1982
Rymann AG, in Hunzenschwil, Maschinen und Apparate usw. (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1979, S. 2437). Rolf Steinger, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter, jedoch nun einzeln.

23. November 1982
J. + Ch. Schürch, in Biberstein, Malergeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 13. 2. 1981, S. 478). Christian Schürch, Gesellschafter, wohnt nun in Küttigen.

23. November 1982
Ruedi Keller, in Endingen, Gasthof «Zum Schützen» (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1981, S. 946). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

23. November 1982
Ruedi Keller Erben, in Endingen, Hirschengasse 2, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 25. 7. 1981. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Martha Keller und Lorenz Keller, beide von Endingen. Betrieb des Gasthofes zum Schützen.

23. November 1982
Fr. Gehrig, Notar, in Menziken, Notariats- und Rechtsbüro (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1978, S. 3818). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

23. November 1982
Trimuna AG, in Bergdietikon, Immobilien usw. (SHAB Nr. 153 vom 6. 7. 1982, S. 2190). Josef Engert, Geschäftsführer, wohnt nun in Schlieren.

23. November 1982
Karl Lang Kaffeemaschinen, in Oberwil (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1978, S. 701). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Büelstrasse 11, Lieli.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

22. November 1982
Reisebüro Nord GmbH, in Arbon, Betrieb eines Reisebüros für den Verkauf und die Vermittlung von Bahn-, Flug- und Schiffsbilletten, Vermittlung und Verkauf von Hotel- und Ferienarrangements (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1978, S. 905). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Statutenänderung vom 11. November 1982 wurde die Firma geändert in: **Touristik- und Verkehrswesen Nord GmbH.** Jetziger Zweck: Vermittlung und Organisation von Einzel- und Gruppenreisen usw. sowie die Förderung des Tourismus und des Verkehrswesens insbesondere nach Skandinavien. Sie kann sich auch an Verkehrsunternehmungen usw. beteiligen. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

22. November 1982
Alois Voney A.G., in Bischofszell, Erstellung von Hoch- und Tiefbauten und Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1978, S. 1824). Otto Thoma, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Alois Voney, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Neu wurde Brigitte Avanzino-Voney, von Richenthal, in Wil SG, als Protokollführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt.

22. November 1982
Trotten AG, in Kreuzlingen, Erwerb der Liegenschaft Parzelle Nr. 683 in Kreuzlingen zur Überbauung und Verwaltung (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1980, S. 111). Über die Gesellschaft wurde am 29. Oktober 1982 der Konkurs eröffnet; sie ist demzufolge aufgelöst.

22. November 1982
Hugo Harder, in Schwaderloh, Gemeinde Neuwilen, Betrieb einer Tankstelle mit Service-Station, Kiosk mit Raucherwaren, Schokoladen usw. (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1977, S. 2725). Über die Firma wurde am 14. 10. 1982 der Konkurs eröffnet.

22. November 1982
Markus Graf, Büromaschinen, in Sirnach (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1982, S. 726). Über die Firma wurde am 5. November 1982 der Konkurs eröffnet.

23. November 1982
Egelsee AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen, Verwaltung einer Liegenschaft (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1975, S. 982). Josef Scheiwiler, Mitglied, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Bernhard Scheiwiller, von Waldkirch SG, in Zürich, als Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. Domizil: c/o Treuhandbüro H. Sidler, vorm. J. Scheiwiler.

23. November 1982
Schiess & Co., bisher in Herisau, Kommanditgesellschaft, Berufskleider (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3338). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Leimbach verlegt. Hans Schiess-Aeberli, von Herisau, nun in Leimbach, ist unbeschränkt haftender Gesellschafter (mit Einzelunterschrift) und Heidi Schiess-Aeberli, von Herisau, nun in Leimbach, ist Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 3000; sie führt wie bisher Einzelprokura. Handel mit Berufskleidern. Schweizerhaus, 8584 Leimbach.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Bellinzona

22 novembre 1982
M.S.A. Mobili Stile Artigianale S.A., in S. Antonino (FUSC del 28. 4. 1982, n. 96, p. 1332). Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale straordinaria del 25. 10. 1982, la società ha deciso il suo scioglimento. La sua liquidazione sarà operata sotto la ragione sociale **M.S.A. Mobili Stile Artigianale S.A. in liquidazione,** da parte di Anna Speranzoso, cittadina italiana domiciliata a S. Antonino, liquidatrice con firma individuale. Eugen Schär non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo recapito: c/o Speranzoso Anna, S. Antonino.

Ufficio di Biasca

19 novembre 1982
Società Cooperativa Coloni del Boscone in liquidazione, in Biasca, colonizzazione agricola, ecc. (FUSC del 24. 11. 1949, n. 276, p. 3055). La società è di fatto sciolta e liquidata. La stessa è cancellata d'ufficio dal registro di commercio ai sensi dell'art. 60 cpv. 2 ORC.

19 novembre 1982
Cami S.A. in liquidazione, in Biasca, costruzioni e riparazioni di forni refrattari, ecc. (FUSC del 12. 1. 1977, n. 9, p. 108). La liquidazione della società è terminata e la ragione sociale è cancellata.

19 novembre 1982
Rechmetall Werke A.G., in Biasca, trasformazione e lavorazione metallica di alta precisione di semilavorati per la produzione di apparecchiature tecnologiche nel settore dell'informatica, ecc. (FUSC del 16. 6. 1982, n. 136, p. 1948). Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 17 novembre 1982, constatata mediante atto pubblico, la società ha deciso il suo scioglimento. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione, che sarà operata sotto la ragione sociale **Rechmetall Werke A.G. in liquidazione,** Paolo Rossi, nominato liquidatore, con diritto di firma individuale. Il suo diritto di firma quale amministratore unico è estinto. Recapito della società in liquidazione: c/o Avv. Paolo Rossi, 6932 Breganzona.

Ufficio di Locarno

17 novembre 1982
Casetta Renata, in Ascona, Ristorante e Pizzeria Borgo (FUSC del 25. 10. 1977, n. 250, p. 3410). La titolare Renata Casetta è moglie di Amedeo Ambrosini, da e in Losone, ed è debitamente autorizzata. La ragione sociale è modificata in: **Ambrosini-Casetta Renata.**

22 novembre 1982
Credito Svizzero (Schweizerische Kreditanstalt) (Crédit Suisse) (Swiss Credit Bank), succursale di Minusio. Sotto questa ragione sociale la società anonima «Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)», in Zurigo, iscritta nel registro di commercio di Zurigo il 27 aprile 1883 (FUSC del 1. 9. 1982, n. 202, p. 2836), con decisione del consiglio d'amministrazione del 25 febbraio 1982, ha costituito una succursale a Minusio. Scopo: svolgere tutte le operazioni bancarie come pure favorire lo sviluppo di imprese commerciali e industriali. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Dott. Oswald Aeppli, da Zurigo in Küsnacht ZH, presidente C.A.; Dott. Hans Schwarzenbach, da Thalwil in Erlenbach ZH, vice-presidente C.A.; Rainer E. Gut, da Reiden in Bassersdorf; Robert A. Jeker, da Mümliswil-Ramiswil e Basilea in Bottmingen; Dott. Hans R. Frey, da Zurigo e Meilen in Zollikon; Dott. Hugo Von der Crone, da Zurigo, Russikon e Basilea in Zurigo; Dott. William Wirth, da Zurigo e Hundwil in Zurigo; Ernst Schneider, da Magden in Zurigo; Dott. Max Kopp, da Niederönz e Lucerna in Muri bei Bern; Dott. Hans-Ulrich Doerig, da Appenzell in Zurigo; Jakob Muzzarelli, da Santa Domenica in Minusio; Giorgio Molinari, da Croglio in Minusio, e Elmo Bernardasci, da Frasco in Gordola. Sono nominati procuratori con firma collettiva a due: Marco Ammann, da Madiswil in Minusio; Flavio Barenco, da Bellinzona in Gordola; Claudio Crivelli, da Novazzano in Ascona; Luciano Degiorgi, da Miglieglia in Locarno; Francesco Malnati, da Mendrisio in Gordola; Jean-François Montandon, da La Brévine e Le Locle in Losone; Michel Monti, da Bülach in Gordola, e Gian Paolo Sasselli, da Ascona in Minusio. Recapito: via San Gottardo.

Ufficio di Lugano

22 novembre 1982
Tracom SA, in Lugano, via Nassa 62, c/o studio Avv. Bianchi (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 11. 1982. Scopo: partecipazione finanziaria ad altre società, in particolare nel settore finanziario, commerciale, immobiliare: acquisto, vendita e gestione di titoli azionari e di partecipazioni di società. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Cesare Forni, da Bedretto in Bellinzona.

22 novembre 1982
Finipso Kappa S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 7. 5. 1973, n. 105, p. 1295). Carlo Pagani, già presidente; Gianfranco De Pietri, già vice-presidente, e Renato Bullani, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e la loro firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Vittorio Meroni-Carlovingi, da e in Novazzano. Nuovo recapito: via Zurigo 5, c/o Società Fiduciaria Svizzera.

22 novembre 1982
Finipso Sigma S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 22. 5. 1973, n. 118, p. 1487). Carlo Pagani, già presidente; Gianfranco De Pietri, già vice-presidente, e Renato Bullani, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e la loro firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Vittorio Meroni-Carlovingi, da e in Novazzano. Nuovo recapito: via Zurigo 5, c/o Società Fiduciaria Svizzera.

22 novembre 1982
Consulenza Aziendale Plaut SA, in Figino, comune di Barbengo (FUSC del 2. 9. 1982, n. 203, p. 2849). Il consiglio d'amministrazione è attualmente composto da: Werner Achermann, già amministratore unico, ora presidente; Franco Fedele, da Bellinzona in Morcote, membro; entrambi con firma individuale.

22 novembre 1982
Plaut Software S.A., in Figino, comune di Barbengo (FUSC del 14. 5. 1982, n. 110, p. 1565). Hans G. Palut, già presidente, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Werner Achermann, già vice-presidente, è ora presidente con firma individuale come finora.

22 novembre 1982
Calava SA, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC dell'11. 1. 1974, n. 8, p. 87). In scioglimento: 17. 11. 1982. Nuova ragione sociale: **Calava SA in liquidazione.** Liquidatrice: Mega Fiduciaria SA, in Chiasso. La firma di Dott. Geo Camponovo, amministratore unico, è estinta. Indirizzo della società in liquidazione: Chiasso, corso San Gottardo 32, c/o Mega Fiduciaria SA.

22 novembre 1982
Corniola S.A., in Ponte Tresa, immobili, ecc. (FUSC del 16. 4. 1982, n. 86, p. 1166). La procura di Giovanni Hotz è estinta.

22 novembre 1982
«Winterthur» Vita, Agenzia generale per l'assicurazione familiare, di Oswaldo Beldì, in Lugano, via al Forte 1 (nuova iscrizione). Titolare: Oswaldo Beldì, da Starrkirch SO in Minusio. Scopo: agenzia generale per l'assicurazione familiare.

22 novembre 1982
Giampiero Dozio, in Lugano, attività commerciali, ecc. (FUSC del 26. 1. 1978, n. 21, p. 258). La ditta non essendo più soggetta all'iscrizione (art. 54 ORC), la ragione sociale è radiata dal registro di commercio su domanda del titolare.

22 novembre 1982
Comvalor Establishment, Nendeln, Succursale di Paradiso, a Paradiso, esecuzione di transazioni, ecc. (FUSC del 12. 2. 1979, n. 35, p. 453), società anonima con sede principale a Nendeln (FL). Questa ragione sociale è radiata in seguito alla sopressione della succursale.

Ufficio di Mendrisio

22 novembre 1982
Vip Production Limited, in Chiasso, la produzione, la distribuzione, l'acquisto e la vendita di films (FUSC dell'8. 3. 1978, n. 56, p. 722). Ercole Doninelli, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. La società è ora senza amministrazione.

22 novembre 1982
Takume S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 28. 12. 1979, n. 302, p. 4042)
Selal S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 12. 11. 1979, n. 265, p. 3573)

In scioglimento: 19. 11. 1982. Nuove ragioni sociali:
Takume S.A. in liquidazione
Selal S.A. in liquidazione

Unico liquidatore è il precedente amministratore unico Marco Celoria, con firma individuale. Recapito delle società in liquidazione: c/o Avv. Pierfrancesco Campana, corso San Gottardo 35, 6830 Chiasso.

22 novembre 1982
Elio Bernaschina, Cent. Dipl. Fed., in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Elio Bernaschina, da e in Riva San Vitale. Esercizio di un ufficio fiduciario, contabile, fiscale, amministrazioni, organizzazioni, revisioni, perizie e valutazioni, consulenza. Corso San Gottardo 10, 6830 Chiasso.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau d'Avenches

22 novembre 1982
Hans-Rudolf Zbinden, à Avenches. Le chef de la maison est Hans-Rudolf Zbinden, de Guggisberg, à Avenches. Exploitation d'un commerce de vannerie, poterie, articles en bois, laines et souvenirs et d'un atelier de tournage sur bois.

Bureau de Cossonay

19 novembre 1982
Société immobilière de Penthaz, à Penthaz, société anonyme (FOSC du 2. 3. 1981, p. 659). Acte authentique: 18 octobre 1982. La société a décidé sa dissolution et ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale: **Société immobilière de Penthaz en liquidation.** Liquidateur avec signature individuelle: Michel Wehrli, de Saint-Prex, à Bussigny-près-Lausanne. L'administrateur Claude Eyer est radié; ses pouvoirs sont éteints.

22 novembre 1982
Mme Paula Brélaz, à Sullens. Le chef de la maison est Paula Brélaz, de Lutry, à Sullens, dûment autorisée par son mari. But: secrétariat pour indépendants. Adresse: chemin du Vuarat 4.

Bureau d'Echallens

22 novembre 1982
Produits de Nutrition et de Diététique Dietisa S.A., à Oulens, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 16 novembre 1982. But: produits diététiques, plantes, épices, extraits et essences pour l'alimentation et la cosmétique. Capital social: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libéré. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Antonio Puigvert, d'Espagne, à Barcelone (E), président; Gabriel Riva, de Toricella, à Bettens, secrétaire, et Daniel Bron, de St-Saphorin, à Romanel-sur-Lausanne. Signature collective à deux des administrateurs. Domicile légal: c/o Acepsa Analyses, Conseils et Production S.A., à Oulens.

22 novembre 1982
Madame Collet, à Penthéréaz, alimentation générale, tabac et mercerie (FOSC du 4. 3. 1968, p. 469). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Bureau de Lausanne

22 novembre 1982
Société immobilière «Althaea»
L'Arabesque C
L'Arabesque D
S.I. Avenue Recordon No 21
Belvédère-Montelly A. S.A.
Belvédère-Montelly B. S.A.
Société immobilière Caroline-Pont Bessières
S.I. Centre-Prilly B
Claire Vue C
Immobilière Cottamont S.A.
Société immobilière de la Dôle E
Société immobilière Florimont-Lucinge A.
Société immobilière Florimont-Lucinge C.
Société immobilière Florimont-Lucinge D.
Société immobilière Florimont-Lucinge E.
Société Immobilière France-Echallens B S.A.
Les Grandes Roches C. S.A.
S.I. St-Honoré A
S.I. St-Honoré B
S.I. de l'Ile Heureuse A
S.I. l'Ile Saint-Pierre-Caroline, Lausanne
S.I. Lomazzi S.A.
Société immobilière Maupas-Collonges A.
Société immobilière Maupas-Collonges B.
S.I. Montbenon-Chemin des Croix-Rouges A.
S.I. Montbenon-Chemin des Croix-Rouges B.
S.I. Montbenon-Chemin des Croix-Rouges C.
S.I. Montbenon-Chemin des Croix-Rouges D.
S.I. Passage du Conseil S.A.
S.I. Les Prillettes S.A.
Riant Mont Bellevue B.
S.I. des Rives de la Morges
S.I. Les Rosiers «D»
Les Sauges-Bois Gentil B S.A.
La Souricière S.A.
Société Foncière du Pré du Cour
Société Riant-Mont Bellevue C.
Riant Mont Bellevue D.
Riant Mont Bellevue E.
Riant Mont Bellevue F.
S.I. Square Marterey A.
S.I. Square Marterey B.
Société immobilière Square Maupas-Avenue de France F.
Société immobilière Square Maupas-Avenue de France G
Société immobilière Square Maupas-Avenue de France H
Société immobilière Square Maupas-Avenue de France I
Square Valency A S.A.
Square Valency B S.A.
Square Valency C S.A.
Square Valency D S.A.
S.I. Ste Beuve-Mon Repos A.
S.I. La Suettaz H
Les Terreaux S.A.
S.I. La Thioleyre A S.A. Lausanne
Société immobilière La Trabandine E.
S.I. Valency-Ouest
West End S.A.
à Lausanne, sociétés anonymes, opérations immobilières (FOSC du 30. 9. 1980, p. 3205)
Courette-Villard S.A.
S.I. Les Diablerets S.A.
Parc de Valency A S.A.
Parc de Valency B S.A.
S.I. Place de la Sallaz B S.A.
Société foncière des Flovaux
Société anonyme immobilière Les Uttins A
Société anonyme immobilière Les Uttins B
S.I. La Vaudaire A S.A.
S.I. La Vaudaire C S.A.
S.I. La Vaudaire E S.A.
S.I. La Vaudaire G S.A.
à Lausanne, sociétés anonymes, opérations immobilières (FOSC du 3. 2. 1981, p. 350)
Bois Gentil A S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 8. 1. 1982, p. 57)

Hermann Rupp n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Procuration collective à deux, avec pouvoir de grever et aliéner des immeubles, est conférée à Anton Spirig, de Diepoldsau, à Greifensee.

22 novembre 1982
Dablo S.A. en liquidation, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 25. 9. 1979, p. 3053). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

22 novembre 1982
Marcel Schneider S.A., à Lausanne, transport, déménagement (FOSC du 23. 9. 1980, p. 3126). La procuration de Raymond Clerc et Heinz Kaiser est éteinte.

22 novembre 1982
Mario Baldi, à Lausanne, café-restaurant à l'enseigne «Restaurant de Valmont» (FOSC du 23. 12. 1971, p. 3085). Nouveau genre d'affaires: exploitation d'établissements publics. Inscription de l'enseigne «Café-restaurant de la Radio», à Lausanne, route d'Oron 11.

22 novembre 1982
Giancarlo Chinelli, à Lausanne, chemin du Martinet 28. Titulaire: Giancarlo Chinelli, d'Italie, à Lausanne. Bar à café à l'enseigne «La Galion».

22 novembre 1982
Le cercle vidéothèque, à Lausanne, rue du Bugnon 18. Nouvelle société coopérative. Statuts: 10 novembre 1982. But: favoriser et garantir, par une action commune, les intérêts économiques de ses membres en acquérant en faveur des sociétaires du matériel audiovisuel et cinématographique. Reprise de biens: 460 vidéo-cassettes pour fr. 55 200. Publications: FOSC. Administration de 3 à 15 membres: Daniel Quinzani, de et à Lausanne, président; Richard Siegenthaler, de Schangnau, à Lausanne, secrétaire, et Christian Niels, de Belgique, à Pully; tous avec signature individuelle.

22 novembre 1982
La Petite Caroline Bis S.A., à Lausanne, avenue de Beaulieu 43, chez Artec G. Klein S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 18 novembre 1982. But: opérations immobilières. Reprise de biens: un immeuble à Tolochenaz pour le prix de fr. 340 000. Capital entièrement libéré: fr. 77 000, divisé en 77 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Georges Klein, de Frauenfeld, à Renens.

22 novembre 1982
ASC Services associés pour la construction S.A., à Pully, opérations techniques ou commerciales en rapport avec la construction (FOSC du 4. 11. 1981, p. 3464). Dissolution: 17 novembre 1982. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **ASC Services associés pour la construction S.A. en liquidation,** par Fernand Pfefferlé, de Sion, à Lausanne, nommé liquidateur avec signature individuelle. Daniel Rey n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, rue Beau-Séjour 28, chez Fiduciaire F. Pfefferlé.

Bureau de Moudon

17 novembre 1982
FMTD, Fabrique de Machines et Taillerie de Diamants S.A., à Moudon (FOSC du 18. 10. 1979, p. 3305). Le président Jean-Pierre Fuchs et le vice-président David Augsburger ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 4 novembre 1982, la société a décidé la réduction du capital social de fr. 400 000 à fr. 0 et l'annulation de toutes les actions et a constitué un nouveau capital social de fr. 500 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Statuts modifiés le 4 novembre 1982. Nouveau conseil d'administration composé comme suit, président et administrateur délégué: Jacques Zorn, de Neuchâtel, à Arzier-le-Muids, avec signature individuelle (nouveau); vice-président: Maurice Faucherre (ancien administrateur); secrétaire: Jacques Mathier, de et à Genève (nouveau); membre: Emile Thonney (déjà inscrit); ces trois derniers avec signature collective à deux.

22 novembre 1982
Garage H. Pahud, à Lucens. Titulaire: Hubert Pahud, de Bioley-Magnoux, à Lucens. Exploitation d'un garage. Grand-Rue 1.

Bureau de Nyon

22 novembre 1982
Corol, à Crans-près-Céligny, stations émettrices de radiodiffusion et de télévision, société anonyme (FOSC du 2. 8. 1982, p. 2502). Capital social de fr. 70 000 porté à fr. 130 000 par l'émission de 60 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Nouveau capital social: fr. 130 000, divisé en 130 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Statuts modifiés en conséquence ainsi que sur un point non soumis à publication le 16 novembre 1982. Michel Bélaz, de Mont-la-Ville, à Morges, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

22 novembre 1982
TPN Transports publics de la Région Nyonnaise S.A., à Nyon (FOSC du 12. 11. 1980, p. 3715). Pierre Louis n'est plus secrétaire; ses pouvoirs sont éteints. Roland Thomas, jusqu'ici président, reste seul administrateur; il continue à signer individuellement.

22 novembre 1982
Ambulances Poget et Rousseil, à Prangins, transport de blessés ou de malades, société en nom collectif (FOSC du 9. 3. 1979, p. 757). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite du transfert du siège à Lausanne, sous la raison sociale «Ambulances Alpha, Poget et Rousseil» (FOSC du 18. 8. 1980, p. 2770).

22 novembre 1982
Sadesa S.A., à Coppet, fabrique de literies (FOSC du 23. 11. 1979, p. 3701). Jean-Louis Buffat, président, est décédé; ses pouvoirs sont éteints. Jean-Claude Buffat, de Vuarrens, à Coppet, jusqu'ici administrateur sans signature, est élu président avec signature individuelle.

Wallis – Valais – Vallese

Büro Brig

22. November 1982
Konsumgenossenschaft Saas-Balen, in Saas Balen (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1963, S. 2491). Hermann Burgener, Präsident; Oswald Zurbriggen, Vizepräsident, und Gottfried Bumann, Aktuar, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu sind in den VR gewählt worden: Edwin Burgener, Präsident; Philemon Kalbermatten, Vizepräsident, und Konrad Burgener, Aktuar, alle von und in Saas Balen. Präsident oder Vizepräsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar.

22. November 1982
Apotheke St. Mauritius, Claud Deforné, in Naters. Inhaber dieser Firma ist Claus Ehrhard Deforné, von und in Naters. Betrieb einer Apotheke, Verkauf von Drogerie- und Parfümerieartikeln. Geschäftsadresse: Marktplatz.

Bureau de St-Maurice

22 novembre 1982
Collomb'in Verbier SA, à Bagnes, dancing (FOSC du 9. 12. 1981, p. 3873). Statuts modifiés le 5 novembre 1982. Capital porté de fr. 200 000 à fr. 320 000 par l'émission de 120 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Capital social actuel, entièrement versé: fr. 320 000, divisé en 320 actions de fr. 1000 au porteur.

Bureau de Sion

22 novembre 1982
«Profruits» Fédération des Coopératives Fruitières du Valais, à Sion, société coopérative (FOSC du 3. 11. 1981, no 255, p. 3447). Christophe Moraitinis, directeur, est actuellement domicilié à Salins. La signature du fondé de pouvoir Albert Berclaz est radiée.

22 novembre 1982
Gaston Wyss, à Vétroz, études industrielles, vente de machines pour l'industrie (FOSC du 20. 10. 1965, no 245, p. 3294). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Sion par suite de transfert du siège de la maison à Saxon (FOSC du 18. 11. 1982, p. 3698).

22 novembre 1982
César Morard, à Anzère, commune d'Ayent. Le chef de la maison est César Morard, d'Ayent, à Anzère, commune d'Ayent. Exploitation de la pension-restaurant l'Avenir.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

22 novembre 1982
Groupe CDS Cominter S.A. Diffusion Service, à Colombier. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5 novembre 1982. But: l'importation, l'exportation et la diffusion commerciale de tous produits, notamment de cuirs, céramique, articles de décoration; tous brevets et licences relatifs à ces produits. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Raymond Pizzera, de Boudry, à Neuchâtel, président, avec signature individuelle; Michèle Pizzera née Jaquet, de Boudry, à Neuchâtel, secrétaire et administratrice-déléguée, avec signature collective à deux avec le président. Domicile légal: rue de la Société 5.

22 novembre 1982
Daniel Gillièron, à Cortaillod, exploitation d'un atelier de serrurerie (FOSC du 1. 2. 1979, no 26, p. 337). But modifié: exploitation d'un atelier de serrurerie dans le domaine des véhicules routiers, montage, réparation et vente de grues hydrauliques, ainsi que le sablage et zingage à froid.

22 novembre 1982
Advanced Products for Windsurfing S. à r. l., à Cortaillod, achat, vente et commerce d'articles de sport de tous genres, accessoires et produits nautiques, etc. (FOSC du 8. 9. 1982, no 208, p. 2912). Capital porté de fr. 20 000 à fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en deux parts sociales de fr. 50 000 chacune, propriété de l'associé-gérant Renaud Langer (déjà inscrit) et de l'associé-gérant Jean-Pierre Lachat (déjà inscrit). Statuts modifiés en conséquence le 19 novembre 1982.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

22 novembre 1982
RVG von Gunten René, à Valangin. Le chef de la maison est René-Christian von Gunten, de Sigriswil, à Valangin. Conseil en construction et matériaux.

Bureau du Locle

22 novembre 1982
Société immobilière des Prés d'Amens S.A., au Locle (FOSC du 7. 1. 1979, no 4, p. 47). Jacques Riedweg, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Pierre Queloz, de St-Brais, est nommé président; Jean Pierre Hadorn, de Forst, est nommé secrétaire, tous deux au Locle; avec signature collective à deux.

Genf – Genève – Ginevra

9 novembre 1982
Daiwa (Switzerland) SA, à Genève, activité financière, etc. (FOSC du 25. 10. 1982, p. 3396). Hirokatsu Washida est maintenant domicilié à Bernex.

19 novembre 1982
Oenodis SA, à Genève, rue Toepffer 5, chez Necker & Christ, notaires. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 11. 1982. But: achat, vente, importation, exportation et distribution de toute marchandise, notamment distribution de vins, spiritueux, alcools, liqueurs, produits alimentaires et céréales. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Sylvain Roditi, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

19 novembre 1982
C-Trade SA, à Genève, commerce et transport de produits de toute nature (FOSC du 29. 12. 1981, p. 4087). Conversion des 2000 actions de fr. 1000 jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital porté de fr. 2 000 000 à fr. 2 004 000 par l'émission de 4 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 2 004 000, entièrement libéré, divisé en 2004 actions de fr. 1000 nominatives. Adjonction au but: tous services de consultation et de conseils. Nouveaux statuts du 9. 11. 1982.

19 novembre 1982
PMH Pioneer Mining Holding SA, à Genève (FOSC du 28. 7. 1981, p. 2407). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **PMH Pioneer Mining Holding SA, en liquidation.** Liquidateur: Hans Ulrich Ming, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

19 novembre 1982
Telexpo Hi-Fi SA, à Genève (FOSC du 27. 4. 1978, p. 1318). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Telexpo Hi-Fi SA, en liquidation.** Liquidatrice: la société «Omnifiduciaire SA», à Genève. Jean-Claude Bourquard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse: rue de la Croix-d'Or 19, chez Omnifiduciaire SA.

19 novembre 1982
Société Nouvelle Tilleuls Cèdres, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC du 10. 8. 1982, p. 2599). Statuts modifiés le 4. 11. 1982 sur un point non soumis à l'inscription.

19 novembre 1982
Ateliers des Charmilles SA, à Genève, exploitation de machines et d'appareils mécaniques de tous genres, etc. (FOSC du 17. 9. 1982, p. 3002). Procuration collective à deux a été conférée à Urs Läuppi, de Bâle, à Nyon, et Bernard Bommeli, de Mauren, à Dully.

19 novembre 1982
Grains and Pulses (GAP) SA, à Genève, achat et vente de denrées alimentaires, etc. (FOSC du 21. 10. 1982, p. 3359). Les pouvoirs de François Jaudel sont radiés. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des art. 711 CO, 86 et 88 bis ORC. Sa raison sociale devient: **Grains and Pulses (GAP) SA, en liquidation.** Elle n'a plus d'administrateur ni d'adresse et pas de liquidateur.

19 novembre 1982
Société Fiduciaire Sofidad SA, à Genève (FOSC du 8. 5. 1981, p. 1481). Nouvelle adresse: rue de la Rôtisserie 2.

19 novembre 1982
Sopropha SA, à Genève, toutes affaires industrielles, etc. (FOSC du 4. 12. 1978, p. 3743). Alain Brussard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Gremaud, d'Echarlens, à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur Marcel Nicolet-Monnier a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

19 novembre 1982
Volvo Finance SA, à Genève, toutes opérations de prêt, d'emprunt, de placement, etc. (FOSC du 6. 9. 1982, p. 2886). L'administrateur Raymond Bouvigny est maintenant domicilié à Cologny.

19 novembre 1982
CTC Chronometer Time Computers SA, à Genève (FOSC du 1. 2. 1982, p. 336). Nouvelle raison sociale: **Network Analysis Specialists CTC SA.** But modifié: importation, exportation, achat, vente, location, commercialisation, exploitation et mise à disposition d'ordinateurs et de logiciel, notamment d'ordinateurs «Software», de même que l'analyse de réseaux d'ordinateurs. Nouveaux statuts du 19. 10. 1982. Les pouvoirs de Sukhdev Varma sont radiés. L'administrateur Roger F. Hunziker est maintenant domicilié à Veyrier.

19 novembre 1982
Geogas Holding SA, à Genève (FOSC du 16. 2. 1982, p. 512). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 250 000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 17. 11. 1982.

19 novembre 1982
Interexicom SA, à Genève, commerce de matières premières (FOSC du 5. 4. 1982, p. 1061). Capital porté de fr. 250 000 à fr. 500 000 par l'émission de 500 actions de fr. 500 au porteur. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 500 au porteur. Statuts modifiés le 18. 11. 1982.

19 novembre 1982
Tage Gems SA, à Genève, commerce de produits dans le domaine des métaux précieux (FOSC du 18. 11. 1982, p. 3699). Nouveau siège: Céligny, route de Suisse 366, chez Elias Christianos. Statuts modifiés le 11. 11. 1982.

19 novembre 1982
Audio Distribution SA, à Veyrier, chemin des Bois 32A, chez Kurt Schümperli. Nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 11. 1982. But: achat, vente, distribution et représentation de bandes magnétiques ainsi que de tous articles et accessoires en dérivant. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Kurt Schümperli, président; Lucienne Schümperli, secrétaire, tous deux de Waldi, à Veyrier, et Michel Gusthiot, de Bougy-Villars, à Versoix. Signature: individuelle de Kurt Schümperli et collective des deux autres administrateurs.

19 novembre 1982
EDG Export Development Group SA, à Genève, rue du Rhône 40. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 11. 1982. But: étude et conseils en matière d'administration et de gestion d'entreprises commerciales et industrielles, étude de marchés, assistance commerciale, étude et réalisation de structures commerciales dans le cadre de la création et du développement d'entreprises commerciales et industrielles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Agnès Dutoit, de Villars-le-Terroir, à Genève, est administratrice unique. Signature individuelle de l'administratrice ou de Jan Gérard De Lint, des Pays-Bas, à Carouge, directeur.

19 novembre 1982
Flaag SA, à Plan-les-Ouates, route de Saint-Julien 140. Nouvelle société anonyme. Statuts des 8. 10. et 8. 11. 1982. But: création, production et édition dans le domaine des arts, de la presse et de la publicité, y compris tout enregistrement sonore et visuel; information, conseil et commerce s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Maurice Manzini, d'Aigle, à Genève, président, et Dominique Seiz, de Rheineck, à Genève; lesquels signent collectivement à deux.

19 novembre 1982
Vimex Steel Products SA (Vimex Steel Products AG) (Vimex Steel Products Ltd), à Genève, rue Neuve-du-Molard 4–6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 11. 1982. But: achat et vente, importation et exportation de produits sidérurgiques. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: André M. Gutzwiller, de Bâle, à Arlesheim, administrateur unique avec signature individuelle.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

19 novembre 1982
Transdach S.A., à Delémont, transports (FOSC du 19. 2. 1980, no 41, p. 563). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18 novembre 1982, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Transdach S.A., en liquidation,** par Irène von Dach-Vultier, liquidatrice avec signature individuelle (jusqu'ici administratrice unique). Adresse de la société en liquidation: c/o Hans Roth SA, route de Bâle 78.

22 novembre 1982
Barbara Walther, à Moulin-Neuf, commune de Pleigne. Le chef de la maison est Barbara Walther-Danzeisen, de Kernenried, à Moulin-Neuf/Pleigne, épouse autorisée d'Alfred Walther. Exploitation de l'hôtel-restaurant Moulin-Neuf. Route Internationale.

22 novembre 1982
Swiza S.A., à Delémont, horlogerie (FOSC du 9. 12. 1981, no 286, p. 3873). La procuration de Jean Born est éteinte.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommations – Diffida

Die nachstehend genannten Wertpapiere werden vermisst. An deren unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, die erwähnten Titel innert der Auskündigungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

1. Inhaberobligation Nr. 277 der Coop Oberaargau Thal/Gäu, Nominalwert Fr. 10 000.–, Laufzeit vom 24. Februar 1982 bis 24. Februar 1987, Zinssatz 6½%.
2. Depositenheft Nr. 01.00102 der Coop Oberaargau Thal/Gäu, lautend auf Walter Sägesser.
3. Sparheft Nr. 35204.07 der Bank Langenthal, lautend auf Walter Sägesser.
4. Sparheft Nr. 1.050.936.04 der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen in Langenthal, lautend auf Walter Sägesser.

Auskündigungsfrist: Sechs Monate vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (1712[1])

4912 Aarwangen, den 19. November 1982

Der Gerichtspräsident I:
Wyss

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 13 127.16 der Aargauischen Kantonalbank, Wettingen, mit einem Guthaben von Fr. 43 536.25, per 11. November 1982.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert sechs Monaten, d. h. bis 29. Mai 1983 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1717[1])

5400 Baden, den 24. November 1982 Bezirksgericht Baden

Die Kraftloserklärung von 2 Inhaberaktien zu 10 Anteilen Schweizerischer Bankverein Nr. 38320/21 zu Fr. 100.–, mit Coupons Nr. 39 und folgende, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 26. November 1982 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diese Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 31. Mai 1983, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Titel nach Ablauf der Frist kraflos erklärt werden. (P 282/82) (1734[3])

4001 Basel, den 29. November 1982 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 45 000.–, vom 9. Juli 1923, Beleg I/9365, lautend zugunsten des Fritz Räz, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Böcklinstrasse 17, in Bern, Grundbuchblatt Nr. 660, Kreis IV, des Dr. Fritz Räz, bzw. nun dessen Erbengemeinschaft, wird hiermit aufgefordert, den genannten Schuldbrief innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1722[2])

3011 Bern, den 24. November 1982

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Namenschuldbrief für Fr. 100.–, ausgestellt am 20. Juni 1917 zugunsten von Levi Bloch, Güterhändler in Zürich, Löwenstrasse 30, und lautend auf Adolf Ringger, geboren 1870, als Schuldner und Pfandeigentümer. Er lastet im 1. Rang auf der Liegenschaft Mel. Parzelle 4101 im Grundbuchprotokoll Niederhasli Bd. 25/27-4, früherer Eintrag Bd. 15/323, heutige Pfandeigentümer Andrea Wieduwilt und Walter Duttweiler.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert Jahresfrist zu melden und den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt wird. (121[3])

8157 Dielsdorf, den 2. Dezember 1982

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Dielsdorf
Der a.o. Gerichtssekretär: Bigler

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 17. Mai 1935 von Fr. 60 000.–, Beleg Serie II/4407, zugunsten des Adolf Rubi-Bertsch, an der Spillstatt, Grindelwald, lastend im 1. Rang auf Lauterbrunnen Grundbuchblatt Nr. 3385, des Marcel von Allmen, Skilehrer, Chalet Arvengarten, Wengen.

Auskündigungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1718[1])

3800 Interlaken, den 22. November 1982 Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Es wird vermisst der Schuldbrief vom 3. September 1941, Beleg Nr. 622, zugunsten Pauline Aenishänslin, 1897, Bubendorf, im 2. Rang, per Fr. 9000.– nebst Zins bis zu 5% und Kosten.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert 1 Jahr, seit der ersten Publikation, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1728[2])

4410 Liestal, den 25. November 1982 Obergerichtskanzlei Baselland

Es werden folgende Wechsel vermisst:

US $ 30 250.–, Verfall: 31. November 1982, Bezogener Inpharzam Nederland N.V., P.O. Box 500 95, NL-1305 AB Almere, Aussteller research group AG, 3280 Murten.

US $ 30 250.–, Verfall: 30. Dezember 1982, Bezogener Inpharzam Nederland N.V., P.O. Box 500 95, NL-1305 AB Almere, Aussteller research group AG, 3280 Murten.

US $ 168 000.–, Verfall: 20. Januar 1983, Bezogener Inpharzam Nederland N.V., P.O. Box 500 95, NL-1305 AB Almere, Aussteller research group AG, 3280 Murten.

US $ 36 000.–, Verfall: 25. September 1982, Bezogener Inpharzam Nederland N.V., P.O. Box 500 95, NL-1305 AB Almere, Aussteller research group AG, 3280 Murten.

US $ 243 000.–, Verfall: 31. Dezember 1982, Bezogener Inpharzam Nederland N.V., P.O. Box 500 95, NL-1305 AB Almere, Aussteller research group AG, 3280 Murten.

Der oder die Inhaber dieser Wechsel wird/werden hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt und Amtsblatt des Kantons Freiburg an auf der Bezirksgerichtsschreiberei Murten zu melden oder die Wechsel vorzulegen, ansonsten diese kraftlos erklärt würden. (119[3])

3280 Murten, den 18. November 1982 Der Gerichtspräsident:
Hayoz

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

Schuldbrief vom 22. April 1925, lastend auf GB Olten Nr. 2164 im 5. Rang, im Betrage von Fr. 4000.– zugunsten der Staudenmann Anna, in Häusern bei Schwarzenburg BE; Schuldner zur Zeit der Errichtung war Wullschleger Fritz, 1897, des Emil sel., von Vordemwald, in Olten. (763[1])

4600 Olten, den 28. April 1982 Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Namenschuldbrief von Fr. 5000.– vom 29. August 1959, Beleg II/8095, lastend im 6. Rang auf der Liegenschaft Landiswil GBbl. Nr. 409, des Herrn Ernst Bieri, Landiswil, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, dem Richteramt von Konolfingen, in Schlosswil, vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1711[1])

3082 Schlosswil, den 22. November 1982 Der Gerichtspräsident II:
H. R. Burri

Es wird vermisst:

Schuldbrief Fr. 2000.– Versicherung, dat. 18. März 1892, Ziff. 39 mit einem Kapitalvorgang von Fr. 16 484.33, lastend auf GB 110 Lauerz «Heimwesen Oberhof», im Eigentum von: Franz Horat-Kälin, 1922, Oberhof, 6499 Lauerz.

Die unbekannten Inhaber werden aufgefordert, den vermissten Titel innert Jahresfrist ab dieser Publikation dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz vorzuweisen, sonst wird die Kraftloserklärung erfolgen. (1730[2])

6430 Schwyz, den 25. November 1982

Einzelrichter des Bezirkes Schwyz:
lic. iur. P. von Hettlingen

Vermisst wird der Kassenschein der Amtssparniskasse Thun von Fr. 5000.– zu 4% Nr. B 1159 vom 9. Januar 1979 und endfällig am 9. Januar 1983 mit Jahrescoupon 1982 und 1983.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, den Kassenschein innert 6 Monaten vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Kassenschein kraftlos erklärt wird. (1724[2])

3601 Thun, den 25. November 1982 Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Es wird vermisst:

Fr. 5000.–, 8¼% Obligation Republik Österreich Nr. 3236, fällig 1991, mit Jahrescoupons per 25. September 1982 und folgende.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert 6 Monaten, seit der ersten Publikation, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1725[2])

3752 Wimmis, den 25. November 1982

Richteramt Niedersimmental
Der Gerichtspräsident: Janser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

14 Inhaberaktien Nrn. 394–397, 434–436, 465–471 à nom. Fr. 500.–, einschliesslich Couponsbogen, der Finanz- & Investmentbank AG, Talacker 42, 8022 Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (69[2])

8004 Zürich, den 3. September 1982

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Kassenobligation über Fr. 5000.–, 7% Zürcher Kantonalbank, ausgegeben durch Filiale Winterthur, Nr. E 783816, Verfall 18. März 1980.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (70[2])

8004 Zürich, den 3. September 1982

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du titre suivant:

Obligation de fr. 5000.–, 8¼%, Ville de Montréal 1981–91, no 4295 = 1/5000.– avec coupons no 1 au 15 octobre 1982 et suivants attachés,

d'avoir à le produire dans le délai de six mois dès la première publication au greffe du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1677[1])

2300 La Chaux-de-Fonds, le 8 novembre 1982

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Deuxième avis

Par décision du lundi 4 octobre 1982, le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 9000.– inscrite le 30 juin 1952 au Registre foncier sous PjB 1460, lettre A, intérêt maximum 6% l'an grevant la parcelle no 1083, feuille 6, de la commune d'Onex, d'avoir à la produire et la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année à compter de la première insertion de la présente publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

En outre, il est fait défense au débiteur du titre d'en acquitter le montant sous menace de devoir payer deux fois. (78[2])

1204 Genève, le 4 octobre 1982

Tribunal de première instance:
P. Guillot, greffier

Le détenteur de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 50 000.–, intérêt maximum 6%, premier rang, inscrite le 24 août 1950, sous no 240 702 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 2030, feuille 60 du plan cadastral de Pully, lieu dit chemin de Villardiez 9 et avenue des Alpes 12A, propriété de Mathis Eugène et AB Peinture & Renovation S.A., chacun pour demi, est sommé de me la produire jusqu'au 20 décembre 1983, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (120[3])

1003 Lausanne, le 26 novembre 1982

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Il pretore di Locarno-Città, richiamato il decreto 25 novembre 1982, diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore, di fr. 9000.–, iscritta il 21 settembre 1951, dg 1853, gravante in 1° rango la part. n. 208 RFD di Muralto, di proprietà Pelosi Gianni, Muralto, a produrla alla scrivente pretura entro il 15 dicembre 1983, sotto comminatoria dell'ammortamento. (1726[2])

6600 Locarno, il 25 novembre 1982 Il pretore:
Avv. E. Borioli

Il pretore di Locarno-Città, richiamato il decreto 25 novembre 1982, diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore, di fr. 38 000.–, iscritta il 6 febbraio 1975, dg 813, gravante in 2° rango la PPP foglio 3353 di cui al fondo base part. n. 55 RFD di Locarno, di proprietà Ferrari Piero, Locarno, a produrla alla scrivente pretura entro il 15 dicembre 1983, sotto comminatoria dell'ammortamento. (1727[2])

6600 Locarno, il 25 novembre 1982 Il pretore:
Avv. E. Borioli

Kraftloserklärungen
Annulations – Annullamenti

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten I von Aarwangen vom 29. November 1982 wurde der Schuldbrief von Fr. 48 000.– vom 30. Dezember 1950, Beleg III/112 zugunsten der Gertrud Baumberger-Meyer, Ehefrau des Hans, Hinterberg, Langenthal, lastend im 4. Rang in Rangkonkurrenz auf Langenthal Grbbl. Nrn. 463, 459, 460 und 832 bzw., Madiswil Grbbl. Nr. 332 der Bierbrauerei Langenthal Gebrüder Baumberger Aktiengesellschaft, mit Sitz in Langenthal, als kraftlos erklärt. (1735)

4912 Aarwangen, 29. November 1982 Der Gerichtspräsident I:
Wyss

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist wird der Namenschuldbrief per Fr. 22 000.–, datiert den 5. Juli 1921, lastend im 1.Rang auf Parzelle Nr. 816 E.Bl. 703 Grundbuch Amriswil, Schuldner und Pfandeigentümer: Einfache Gesellschaft/Gesamteigentümer Frau Elisabeth Drescher-Schenker und Hanspeter Schenker, als kraftlos erklärt. (1733)

9220 Bischofszell, den 26. November 1982

Bezirksgerichtspräsidium
9220 Bischofszell

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist von sechs Monaten wird die Inhaber-Obligation Nr. 1063 der Raiffeisenkasse Hauptwil à Fr. 3000.–, fällig am 24. Februar 1982, Zinsfuss 5%, Coupons für 1981 und 1982, ehemals im Besitz von Herrn Ludwig Ryser-Stark, Sonnenbühl, 9213 Hauptwil, als kraftlos erklärt. (1736)

9220 Bischofszell, den 29. November 1982

Bezirksgerichtspräsidium,
9220 Bischofszell

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 29. November 1982 wurde folgende Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, als kraftlos erklärt:

Fr. 5000.– Serie 01 Nr. 162.651.05 vom 30. Oktober 1980, mit Coupons per 30. Oktober 1981 und folgende, lautend auf Inhaber. (1738)

7002 Chur, den 29. November 1982

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. J. Sprecher

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 29. November 1982 wurden folgende Obligationen des Kantons Graubünden, als kraftlos erklärt:

Nrn. 4161, 4162, 4444, 4445, 4685, 4686, 4687 und 4688 à Fr. 5000.–, nominell 6¾% 1978–1988, mit Coupons per 31. Oktober 1982 und folgende, lautend auf Inhaber. (1739)

7002 Chur, den 29. November 1982

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. J. Sprecher

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 29. November 1982 wurden folgende Sparhefte der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt:

Nr. 0.131442.4, lautend auf Andreas Bärtsch-Lori, Malans
Nr. 0.394492.1, lautend auf Anna Bärtsch-Lori, 1903, Malans
Nr. 0.312613.7, lautend auf Paul Urech, 1950, de Otto, Chur. (1740)

7002 Chur, den 29. November 1982

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. J. Sprecher

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern, Solothurn, hat am 29.November 1982 den Schuldbrief vom 12. Juli 1957 per Fr. 12 000.–, lastend auf GB Selzach Nr. 3765 (Grundeigentümerin: Frau Esther Dreyer, Selzach) im II. Rang nach einem Kapitalvorgang von Fr. 24 000.–, kraftlos erklärt. (1737)

4502 Solothurn, den 29. November 1982

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Par jugment du 18 novembre 1982, le président du Tribunal II du district de Porrentruy a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire suivante:

1er rang: fr. 12 300.–, 5½%, inscrite au registre foncier le 12 juillet 1944 à série IIg folio 686 au nom de la Caisse Hypothécaire du canton de Berne, grevant l'immeuble feuillet 925 du ban de Porrentruy, appartenant aux héritiers de Paul Michel, à Porrentruy. (1732)

2900 Porrentruy, le 18 novembre 1982

Le président du Tribunal II

Widerrufe – Révocations – Rivocazioni

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 28. April 1982, erstmals veröffentlicht in Nr. 101 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 4. Mai 1982, wird teilweise widerrufen und das Zahlungsverbot für folgende Werttitel aufgehoben:

a. Anleihensobligation 8¼% der Schweizerischen Volksbank Nr. 4356, von nominal Fr. 1000.–, fällig am 20. November 1984, mit Coupons per 20. November 1982 und folgende;

b. Kassaobligation 4½% der Schweizerischen Volksbank (Geschäftsstelle Châtel-St-Denis), Nr. 41358, von nominal Fr. 1000.–, fällig am 16. Dezember 1983, mit Coupons per 16. Dezember 1982 und folgende;

c. Kassaobligation 5% der Schweizerischen Volksbank (Geschäftsstelle Châtel-St-Denis), Nr. 44271, von nominal Fr. 5000.–, fällig am 24. August 1985, mit Coupons per 24. August 1982 und folgende.

Dagegen sind die mit der gleichen Verfügung als vermisst aufgerufenen folgenden Werttitel:

a. drei Kassaobligationen 7¾% der Schweizerischen Volksbank Nrn. 60270/72, von nominal je Fr. 1000.–, fällig gewesen am 9. Januar 1982, mit Coupons per 9. Januar 1980 und folgende;

b. Inhabersparheft Nr. 30.012.710 der Schweizerischen Volksbank (Geschäftsstelle Pully), mit einem Guthaben von Fr. 19 672.65;

dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (1741)

3011 Bern, den 29. November 1982

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Streichung im Schiffsregister Segelyacht «Bali-Hay», Reg.Nr. 1292. Eigentümer: Marguerite Berthe Göring-Burkhard, nun in St-Gilles (F). (A 1695)

4051 Basel, den 24. November 1982 Schiffsregisteramt Basel

Chemlloyd AG, in Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlungen der Aktionäre der Chemlloyd AG, in Basel, sowie der Hamburger Lloyd AG, Basel, in Basel, vom 10. November 1982 haben die Fusion der Chemlloyd AG mit der Hamburger Lloyd AG, Basel, rückwirkend per 31. Dezember 1981 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Chemlloyd AG sind demzufolge auf dem Wege der Universalsukzession auf die Hamburger Lloyd AG, Basel, übergegangen.

Den Gläubigern der Chemlloyd AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die Hamburger Lloyd AG, Basel, übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 31. Januar 1983 bei der Hamburger Lloyd AG, Basel, Therwilerstrasse 16, 4011 Basel, anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A1671²)

4011 Basel, den 23. November 1982 Hamburger Lloyd AG, Basel

Medishipping & Tanker Company SA, in Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlungen der Aktionäre der Medishipping & Tanker Company SA, in Basel, sowie der Hamburger Lloyd AG, Basel, in Basel, vom 10. November 1982 haben die Fusion der Medishipping & Tanker Company SA mit der Hamburger Lloyd AG, Basel, rückwirkend per 1. Januar 1982 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Medishipping & Tanker Company SA sind demzufolge auf dem Wege der Universalsukzession auf die Hamburger Lloyd AG, Basel, übergegangen.

Den Gläubigern der Medishipping & Tanker Company SA wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die Hamburger Lloyd AG, Basel, übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 31. Januar 1983 bei der Hamburger Lloyd AG, Basel, Therwilerstrasse 16, 4011 Basel, anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A1673²)

4011 Basel, den 23. November 1982 Hamburger Lloyd AG, Basel

Navicontrol AG, in Basel

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlungen der Aktionäre der Navicontrol AG, in Basel, sowie der Hamburger Lloyd AG, Basel, in Basel, vom 10. November 1982 haben die Fusion der Navicontrol AG mit der Hamburger Lloyd AG, Basel, rückwirkend per 1. Januar 1982 gemäss Art. 748 OR beschlossen. Aktiven und Passiven der Navicontrol AG sind demzufolge auf dem Wege der Universalsukzession auf die Hamburger Lloyd AG, Basel, übergegangen.

Den Gläubigern der Navicontrol AG wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die Hamburger Lloyd AG, Basel, übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis zum 31. Januar 1983 bei der Hamburger Lloyd AG, Basel, Therwilerstrasse 16, 4011 Basel, anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A1672²)

4011 Basel, den 23. November 1982 Hamburger Lloyd AG, Basel

Escher & Eigenmann AG, Bern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Escher & Eigenmann AG hat an ihrer Generalversammlung vom 26. Oktober 1982 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin (Schweizerische Treuhandgesellschaft, Postfach 2143, 3001 Bern) schriftlich anzumelden. (A1683²)

3001 Bern, den 25. November 1982

Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

Spefinag, Interlaken

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Spefinag hat an ihrer Generalversammlung vom 7. Oktober 1982 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin (Schweizerische Treuhandgesellschaft, Postfach 2143, 3001 Bern) schriftlich anzumelden. (A1682²)

3001 Bern, den 25. November 1982

Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

E. Laengle AG, Thusis

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die E. Laengle AG, Thusis, hat am 17. November 1982 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 300 000.– auf Fr. 75 000.– herabzusetzen.

Gemäss Art. 733 OR werden allfällige Gläubiger darauf hingewiesen, dass sie innert zwei Monaten, ab 3. Publikation dieser Mitteilung, für ihre Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Entsprechende Begehren sind schriftlich an den unterzeichneten Notar zu richten. (A1635¹)

7000 Chur, den 25. November 1982 Dr. Hans Guyan
Arcas 22, 7000 Chur

Ring-Wohnungen Davos AG, Davos

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 17. November 1982 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 80 000.– auf Fr. 60 000.– herabzusetzen durch Rückzahlung auf dem Verrechnungswege und Annullierung von 20 Namenaktien, Serie A, zu nominell Fr. 1000.– (total Fr. 20 000.–).

Gemäss Art. 733 OR wird hiermit allfälligen Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Die Anmeldung hat zu erfolgen an: Uto-Ring AG, Beethovenstrasse 24, 8022 Zürich. (A1658¹)

8022 Zürich, den 17. November 1982 Ring-Wohnungen Davos AG

Immobiliaria AG, in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. November 1982 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Peter Nabholz, Fraumünsterstrasse 23, 8001 Zürich, anzumelden. (A1642¹)

8001 Zürich, den 22. November 1982 Der Liquidator:
Dr. Peter Nabholz

Wire-Export & Import GmbH, Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung der Gesellschaft vom 23. November 1982 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, innert 30 Tagen, beim Liquidator, Dr. Rudolf Kühne, Mühlebachstrasse 70, 8032 Zürich, anzumelden. (A1659¹)

8032 Zürich, den 23. November 1982 Der Liquidator

A. Nebel S.A. en liquidation, à Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire tenue le 20 novembre 1982 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation (FOSC du 18 février 1975, p. 442).

Les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances auprès du liquidateur, M. Alfred Nebel, chemin des Isles 5, 2015 Areuse, conformément à l'art. 742 CO, jusqu'au 31 décembre 1982. (A1643[1])

2015 Areuse, le 25 novembre 1982 Le liquidateur: A. Nebel

Cabbco S.A., en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 novembre 1982 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains de la liquidatrice, la société Talisman Services S. à r. l., Genève, rue du Mont-Blanc 26, à Genève. (A1675[2])

1201 Genève, le 24 novembre 1982 La liquidatrice

Promoverre S.A., en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 novembre 1982 ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains des liquidateurs, Messieurs Bruno Kistler et Gabriel Despland, c/o la Société Fiduciaire Suisse, rue du Marché 40, 1211 Genève 3. (A1662[1])

1211 Genève, le 26 novembre 1982 Les liquidateurs

Acotra S.A., à Carouge

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 31 août 1982, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Acotra S.A., en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de deux mois en mains des liquidateurs Messieurs Gérard Ody ou Pédro Mendes, c/o Gestoval Société Fiduciaire, route des Acacias 48, à Carouge. (A1638[1])

1227 Carouge, le 25 novembre 1982 Les liquidateurs

Installation et Matériel d'Intervention Rapide (IMI) en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 24 novembre 1982 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication en mains de la liquidatrice, la société Talisman Services S. à r. l., Genève, rue du Mont-Blanc 26, à Genève. (A1674[2])

1201 Genève, le 24 novembre 1982 La liquidatrice

Sodefina S.A., en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 19 octobre 1982, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur Fidaudit S.A., rue Bovy-Lysberg 8, à Genève. (A1663[3])

1200 Genève, le 26 novembre 1982 Le liquidateur

Société Immobilière de Penthaz en liquidation, à Penthaz

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 18 octobre 1982, la dissolution de la société a été décidée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse de la société en liquidation, à Penthaz. (A 1699[3])

1304 Cossonay, le 26 novembre 1982 Le liquidateur: M. Michel Wehrli

Geror S.A., en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 11 novembre 1982 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit en mains du liquidateur: Pierre Pineau, c/o Société Fiduciaire Gestinfor S.A., rue du Rhône 92, 1204 Genève. (A 1692[3])

1204 Genève, le 25 novembre 1982 Le liquidateur: Pierre Pineau

Société Immobilière Blandonnet H, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 25 novembre 1982, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de M. Jean-Pierre Henchoz, liquidateur, p.a. Société Générale de Surveillance SA, place des Alpes 1. (A 1694[3])

1200 Genève, le 29 novembre 1982 Le liquidateur

Finarco S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 22 novembre 1982, la société Finarco S.A., dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 janvier 1983, en mains du liquidateur, M. Adrien Decosterd, place du Petit-Saconnex 11, 1209 Genève. (A1644[1])

1209 Genève, le 22 novembre 1982 Le liquidateur

PMH Pioneer Mining Holding S.A., à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 8 novembre 1982, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale PMH Pioneer Mining Holding S.A., en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de deux mois en mains du liquidateur Me Hans Ulrich Ming, à Genève, avenue Léon Gaud 5. (A1637[1])

1200 Genève, le 25 novembre 1982 Le liquidateur

Société Immobilière Blandonnet J, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Selon décision du 25 novembre 1982, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de M. Jean-Pierre Henchoz, liquidateur, p.a. Société Générale de Surveillance SA, place des Alpes 1. (A 1693[3])

1200 Genève, le 29 novembre 1982 Le liquidateur

Gesti S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 22 novembre 1982, la société Gesti S.A., dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 15 janvier 1983, en mains du liquidateur, M. Samuel Favarger, rue de Saint-Jean 9, 1203 Genève. (A1645[1])

1203 Genève, le 22 novembre 1982 Le liquidateur

Ofinincom S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 26 novembre 1982, la société Ofinincom S.A., dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, M. Sandro Ciampi, à Genève, c/o Thalmann Consulta Services S.A., place Isaac-Mercier 3. (A 1691[3])

1200 Genève, le 26 novembre 1982 Le liquidateur

Imprimerie Held S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 8 novembre 1982 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès du liquidateur: Gregorio Trippi, avenue du Tribunal Fédéral 11, 1005 Lausanne. (A 1689[3])

1005 Lausanne, le 23 novembre 1982 Le liquidateur: G. Trippi

S.I. Champ-Colomb Ecublens en liquidation, à Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 juillet 1982 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: M. Miodrag Milosevic, rue Caroline 6, 1003 Lausanne. (A1660[1])

1003 Lausanne, le 23 novembre 1982 — Le liquidateur: M. Miodrag Milosevic

Société Immobilière de Champ-Colomb en liquidation, à Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 juillet 1982 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: M. Miodrag Milosevic, rue Caroline 6, 1003 Lausanne. (A1661[1])

1003 Lausanne, le 23 novembre 1982 — Le liquidateur: M. Miodrag Milosevic

Société Coopérative Cofomo, 1530 Payerne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Deuxième publication

Lors de son assemblée générale ordinaire du 24 avril 1979 la Société Coopérative Cofomo a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont priés de produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains du liquidateur: Francis Guignard, 1776 Montagny-la-Ville. (A1684[2])

1776 Montagny-la-Ville, le 30 novembre 1982 — Le liquidateur

F.I.M., S.A. Fabrique d'instruments de mesure, Le Lieu

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par suite de fin d'activité, cette société a été dissoute par acte du 19 novembre 1982.

Les créanciers de la société dissoute sont invités à produire par écrit dans un délai d'un mois dès la troisième publication, leurs créances et revendications en mains du liquidateur M. Jean Fornet, à Genève, pour adresse: Georges Giroud, notaire au Sentier. (A 1697[3])

1347 Le Sentier, le 27 novembre 1982 — G. Giroud, notaire

Société Immobilière Les Cytises-Le Lieu S.A., Le Lieu

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par suite de fin activité, cette société a été dissoute par acte du 19 novembre 1982.

Les créanciers de la société dissoute sont invités à produire par écrit dans un délai d'un mois dès la troisième publication, leurs créances et revendications en mains du liquidateur M. Jean Fornet, à Genève, pour adresse: Georges Giroud, notaire au Sentier. (A 1698[3])

1347 Le Sentier, le 27 novembre 1982 — G. Giroud, notaire

Val Ambulance S.A., Sion

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

En assemblée générale la société Val Ambulance S.A., à Sion, a décidé sa dissolution.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations par écrit au liquidateur unique, M. Patrick Grosclaude, c/o Val Promotion S.A., avenue du Midi 10, à Sion. (A1636[1])

1950 Sion, le 25 novembre 1982 — Le liquidateur: Patrick Grosclaude

Dupont S.A., en liquidation, à Sion

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 16 novembre 1982 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers de cette dernière sont sommés de faire connaître par écrit leurs prétentions dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains des liquidateurs. (A1676[2])

1951 Sion, le 30 novembre 1982

Marcel Dupont et André Disérens p.a. Dupont S.A., case postale 93, 1951 Sion

Samotec SA en liquidation, Sierre

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale des actionnaires a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois à partir de la troisième publication de cet avis auprès de: Samotec SA en liquidation, case postale 519, 3960 Sierre. (A1677[2])

3961 Venthône, le 22 novembre 1982 — Le liquidateur: Jacques Amoos

Calava SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 17 novembre 1982 ha deciso lo scioglimento della società in liquidazione. A liquidatrice unica è stata nominata la società Mega Fiduciaria SA (Mega Treuhand AG – Mega Fiduciaire S.A.), Chiasso, corso San Gottardo 32.

I creditori pertanto sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta entro e non oltre 10 giorni dalla presente pubblicazione, pena la perenzione del loro diritto. (A1639[1])

6830 Chiasso, il 17 novembre 1982 — La liquidatrice: Mega Fiduciaria SA (Mega Treuhand AG – Mega Fiduciaire S.A.)

Transguri SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 15 novembre 1982 la società ha deciso il suo scioglimento. Essa sussiste solo per la sua liquidazione, che avviene sotto la ragione sociale Transguri SA in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, alla liquidatrice Graziella Kümin, c/o Studio legale Avv. Lucio Rusca, corso Pestalozzi 11, Lugano. (A 1690[3])

6900 Lugano, il 24 novembre 1982 — La liquidatrice: Graziella Kümin

Confatex SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 24 novembre 1982 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Paolo Balestra, c/o Staff SA, via S. Balestra 7, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A1685[2])

6900 Lugano, il 30 novembre 1982 — I liquidatori

Infatex SA in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 24 novembre 1982 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti alla liquidatrice signora Elda Mähler, c/o Staff SA, via S. Balestra 7, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A1686[2])

6900 Lugano, il 30 novembre 1982 — I liquidatori

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Die Progestimo Basel AG und die Peter Rowan SA, beide in Basel, sollen gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht werden. Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragungen ist innert 30 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A 1696)

4001 Basel, den 29. November 1982 — Handelsregister Basel-Stadt

Öffentliches Inventar

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Wullschleger Heinz, 1927, von Rothrist, in Brugg wohnhaft gewesen, gestorben am 22. Oktober 1982.

Eingaben an die Gemeindekanzlei 5200 Brugg.

Frist: bis 10. Januar 1983. (A 1687)

5200 Brugg, den 2. Dezember 1982 — Bezirksgericht

Urteilsanzeige (Vaterschaftssache)

Auszug aus dem Protokoll des Amtsgerichtes Olten-Gösgen vom 16. November 1982.

In der Vaterschaftssache des

Klägers

1. Moser Patrick, geboren 11. Juli 1980, Sohn der Moser Margrit, Beistand: Josef Husi, Föhrenweg 1, 4612 Wangen bei Olten
2. Moser Margrit, geboren 21. November 1956, von Hägendorf SO, Spitalgehilfin, in 4612 Wangen bei Olten, Haflet 26, beide v. d. Dr. Stephan Müller, Fürsprech, Ringstrasse 4, 4600 Olten

gegen Beklagten

Shatrolli Gani, geboren 10. März 1959, jugoslawischer Staatsangehöriger, in 4600 Olten, Tannwaldstrasse 34

hat das Amtsgericht von Olten-Gösgen, Dienstag, 16. November 1982 in Anwendung der Art. 260 Abs. 3, 277, 285 und 295 ZGB erkannt:

1. Der Beklagte Shatrolli Gani ist der Vater des von Margrit Moser am 11. Juli 1980 in Olten geborenen Sohnes Patrick Moser.
2. Der Beklagte wird verpflichtet, für das Kind einen monatlichen, zum voraus zahlbaren, Unterhaltsbeitrag von Fr. 300.– zu leisten.

   Die Unterhaltspflicht des Vaters dauert unter Vorbehalt von Art. 277 Abs. 2 ZGB bis zur Mündigkeit des Kindes, längstens aber bis zum Eintritt in die volle Erwerbstätigkeit. Dazu kommen die dem Bezüger ausgerichteten Kinderzulagen.

   Dieser Unterhaltsbeitrag beruht auf dem Landesindex der Konsumentenpreise von 124,7 Punkten (Basis September 1977 = 100 Punkte). Sie sind jährlich auf den 1. Januar, erstmals auf den 1. Januar 1984, dem Index anzupassen. Dabei ist der Stand im November des vorausgegangenen Jahres, erstmals im November 1983, massgebend.
3. Der Beklagte hat der Kindsmutter eine Entschädigung von Fr. 2000.– zu bezahlen.
4. Die Gerichtskosten trägt der Staat Solothurn (Armenrecht beider Parteien).
5. Die armenrechtliche Kostennote von Dr. St. Müller, zahlbar durch den Staat Solothurn, wird auf Fr. 1300.– festgesetzt.

Rechtsmittel: Appellation an das Obergericht des Kantons Solothurn, Frist 10 Tage. (A 1688)

4600 Olten, den 2. Dezember 1982 — Amtsgericht Olten Gösgen

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen – Enregistrements

318436. Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1981.
Multimess AG, im Hölderli 13, **8405 Winterthur.** – Handel.

Brettspiele, Steckspiele, Legespiele, Spielwaren, Gesellschaftsspiele. (Int. Kl. 28)

TRIPOS

318437. Date de dépôt: 10 mars 1982.
Syntex Pharm AG, Neugasse 23, **6300 Zoug.** – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque no **193133.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 10 mars 1982.

Produits pharmaceutiques; crèmes contre les crevasses et les gerçures des mains; crèmes pour les soins de la peau. (Cl. int. 3, 5)

Dermolène

318438. Date de dépôt: 14 avril 1982.
La Boutique Danoise S.A., 100, rue du Rhône, **1204 Genève.** – Commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque no **190830.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 9 février 1982.

Bijoux en or et argent. (Cl. int. 14)

BD

Poinçon de maître: no 1848.

318439. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1982.
Alpha Industries, Inc., 20 Sylvan Road, **Woburn** (Massachusetts, USA). – Fabrikation und Handel.

Mikrowellendioden und Wellenleiterkomponenten. (Int. Kl. 9)

ai

318440. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1982.
Hansjörg Domeisen, Rathausstrasse 9, **8640 Rapperswil SG.** – Fabrikation.

Schmuck; sakrale und profane Geräte aus Edelmetallen. (Int. Kl. 14)

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 1788.

318441. Hinterlegungsdatum: 27. Januar 1982.
Ino-Generalimport Inan, Obermattenweg 2, **5610 Wohlen AG.** – Handel.

Echtes Leder, echte Pelze, textile Gewebe, sowie daraus hergestellte Bekleidungsstücke. (Int. Kl. 18, 24, 25)

ino

INO-Generalimport Inan LEDER + PELZE, TEXTILIEN

Die Marke wird braun auf weissem Grund ausgeführt.

318442. Date de dépôt: 1er février 1982.
Marjatta Metsovaara Design S.A., c/o Multifiduciaire S.A., 5, rue Faucigny, **1700 Fribourg.** – Fabrication et commerce.

Tous tissus et étoffes d'ameublement, tentures murales en matières textiles. (Cl. int. 24)

metsovaara

318443. Hinterlegungsdatum: 3. Februar 1982.
Etablissement Weick, 20, avenue Luserna, **1203 Genf.** – Fabrikation und Handel.

Uhren und Schmuckwaren aus Genf. (Int. Kl. 14)

Les «chic» de
De-Coven
GENÈVE

318444. Hinterlegungsdatum: 19. Februar 1982.
Weinkellereien Rutishauser AG, 8596 **Scherzingen.** – Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **189148.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. November 1981 an.

Schweizer Weine. (Int. Kl. 33)

Trotte-Meister

318445. Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1982.
The Rank Organisation Limited, 11, Hill Street, **London W. 1** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **190198.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. Februar 1982 an.

Kinematografische Filme zu Vorführungszwecken; wissenschaftliche Apparate und Instrumente; kinematografische, fotografische, optische und Mess-Apparate und -Instrumente; Radio- und Televisionsapparate; Tonaufnahme- und -wiedergabegeräte und -apparate; Verstärker und Zubehörteile zu allen obigen Waren; chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche, fotografische, landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe, Klebstoffe für industrielle Zwecke; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel, Zahnputzmittel. (Int. Kl. 1, 3, 9)

318446. Date de dépôt: 19 août 1982.
Ondix S.A. (Ondix AG), 2, rue de l'Argent, **2503 Bienne.** – Fabrication et commerce.

Montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

IV

318447. Date de dépôt: 10 février 1982.
Sten Kommanditiyhtiö, Hans Sten, Voimakatu 6, **Turku** (Finlande). – Fabrication et commerce.

Bijoux en métaux précieux. (Cl. int. 14)

Poinçon de maître: no 8015.

318448. Hinterlegungsdatum: 24. August 1982.
Nordisk Insulinlaboratorium, Niels Steensensvej 1, **Gentofte** (Dänemark). – Fabrikation und Handel.

Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, einschliesslich tragbare medizinische Infusionspumpen; künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne. (Int. Kl. 10)

Nordisk

318449. Date de dépôt: 2 mars 1982.
Dr. Louis Sévelinge S.A., 52, quai du Haut, **2503 Bienne.** – Commerce.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

AROMAPHOS

318450. Hinterlegungsdatum: 3. März 1982.
Coop Schweiz, Thiersteinerallee 12, **4053 Basel.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **192351.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. November 1981 an.

Chemische Erzeugnisse für fotografische, land- und gartenwirtschaftliche Zwecke; natürliche und künstliche Düngemittel; Feuerlöschmittel, Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Klebstoffe für industrielle Zwecke; fotografische Filme. Farben, Lacke und Firnisse; Rostschutz- und Holzkonservierungsmittel; Beizen. Wasch- und Bleichmittel, Putz-, Polier- und Fettentfernungsmittel; Schleifmittel; Seifen, Parfümerien, kosmetische Produkte, einschliesslich Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasch- und -pflegemittel, Zahnputzmittel; Zahnbürsten. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Brennstoffe, Leuchtstoffe; Kerzen, Wachslichter, Nachtlichter, Dochte. Hygienische Präparate; diätetische Nährmittel; Pflaster und Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. Glocken, Ketten, Kabel und Metalldrähte; Schlosserwaren; Kassetten; Nägel und Schrauben. Handwerkszeuge und -instrumente; Messerschmiedwaren; Gabeln und Löffel. Elektrische Mess- und Kontrollapparate und -instrumente; elektrische Haushaltmaschinen, -apparate und -instrumente; fotografische, kinematografische und optische Apparate und Instrumente; Wäge- und Unterrichtsapparate; Rechenmaschinen; Bild- und Tonaufnahme- und -wiedergabegeräte, Tonbänder, Schallplatten, Feuerlöscher. Beleuchtungskörper, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- sowie sanitäre Apparate und Geräte; Uhren und Bijouteriewaren, Musikinstrumente. Papier; Pappe; Zeitungen und Zeitschriften, Bücher; Buchbinderartikel. Fotografien; Schreibwaren, Klebstoffe für Schreibwarengeschäfte; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel; Lehr- und Unterrichtsmaterial; Spielkarten, Drucktypen. Kunststoffe in Form von Folien, Platten und Stangen für den Haushalt; Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial; Asbest; Schläuche, Leder- und Ledernachahmungen; Häute und Felle; Koffer, Reisetaschen, Regen- und Sonnenschirme, Spazierstöcke; Peitschen, Sattlerwaren. Baumaterialien wie Zement, Kalk, Gips. Möbel, Spiegel, Bilderrahmen; Korbwaren. Kleine nichtelektrische Haus- und Küchengeräte, tragbare Behälter für Haushalt und Küche; Kämme und Schwämme; Bürsten, Reinigungsinstrumente und -material, Stahlspäne; Glas-, Porzellan- und Steingutwaren für den Haushalt. Seile, Bindfaden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke; Polstermaterial (Pferdehaare, Kapok, Federn, Seegras und dergleichen); Gespinstfasern. Garne. Webstoffe, Weisswaren, Bett- und Tischdecken. Bekleidungsstücke einschliesslich Stiefeln, Schuhen und Pantoffeln. Merceriewaren, einschliesslich Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürsenkel, Knöpfe, Druckknöpfe, Haken, Ösen, Nadeln, Reissverschlüsse; künstliche Blumen. Teppiche, Matten, Linoleum und andere Waren, die als Fussbodenbelag dienen; Tapeten. Spielwaren; Turn- und Sportgeräte; Christbaumschmuck. Nahrungsmittel aller Art. Sämereien; lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Futtermittel. Alkoholische und nichtalkoholische Getränke sowie Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Tabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel; Streichhölzer. (Int. Kl. 1 bis 9, 11, 14 bis 34)

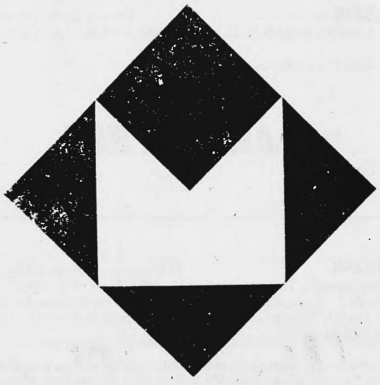
318451. Hinterlegungsdatum: 3. März 1982.
D.D.D. Limited, 94, Rickmansworth Road, **Watford** (Hertfordshire, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **191043**. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. März 1982 an.

Pharmazeutische Präparate und Produkte. (Int. Kl. 5)

Die Marke wird weiss, rot und grün ausgeführt.

318452. Hinterlegungsdatum: 9. März 1982.
R. Müller & Cie AG, 5703 Seon. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **192503**. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. März 1982 an.

Baumwoll-, Kunstseiden-, Leinen- und Wollgewebe, Gewebe aus synthetischen Fasern. (Int. Kl. 24)



318453. Hinterlegungsdatum: 15. März 1982.
Fabar S.A., 6982 Agno; Postadresse: 6934 Bioggio. – Fabrikation und Handel.

Automatische Kaffeemaschinen, deren Bestandteile und Zubehör; Kaffeemühlen und Kaffeepulvermischer; Geschirrabwaschmaschinen, Vorrichtung zum automatischen Abwaschen von Gläsern, Tassen und dergleichen; Zitrusfruchtpressen, Eiszerkleinerer, Toaster; Mehrzweckapparate mit Zitrusfruchtpresse, Eiszerkleinerer und Toasters; Kocheinrichtungen für Grossküchen. (Int. Kl. 7, 9, 11, 21)

318454. Hinterlegungsdatum: 16. März 1982.
Triumph Intertrade AG, Triumphweg 6, **8437 Zurzach**. – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke (einschliesslich gewirkter und gestrickter), insbesondere Ober- und Unterbekleidungsstücke, Badeanzüge, Badehosen und Sportbekleidungsstücke, Bademäntel, Badejacken; Leibwäsche; Badewäsche; Miederwaren, nämlich Mieder, Korsetts, Korseletts, Hüfthalter, Hüftformer, Strumpfhaltergürtel, Tanzgürtel und Büstenhalter. (Int. Kl. 25)

318455. Hinterlegungsdatum: 23. März 1982.
Doetsch, Grether & Cie AG (Doetsch, Grether & Cie S.A.) (Doetsch, Grether & Cie Ltd.), Steinentorstrasse 23, **4051 Basel**. – Fabrikation und Handel. – Übertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **191448** von Parfumerie Franco Suisse Ewald & Cie Aktiengesellschaft, Pratteln. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. März 1982 an.

Haarpflegemittel. (Int. Kl. 3)

(Durchgesetzte Marke)

318456. Date de dépôt: 24 mars 1982.
Dauge ema S.A., 3, chemin du Cap, **1006 Lausanne**. – Commerce.

Vins d'Italie. (Cl. int. 33)

318457. Hinterlegungsdatum: 22. März 1982.
Netstal-Maschinen AG, 8752 Näfels. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **192369**. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. März 1982 an.

Hydraulische Thermoplast-Spritzgussautomaten und hydraulische Pressen schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 7)

(Durchgesetzte Marke)

318458. Hinterlegungsdatum: 14. April 1981.
Pentel Kabushiki Kaisha, 7–2, Nihonbashi Koamicho, Chuo-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Schreibinstrumente und deren Ersatzeinlagen und -teile, Klebstoffe (für Papier- und Schreibwaren), Büroartikel (ausgenommen Möbel) und Schreibwaren. (Int. Kl. 16)

318459. Hinterlegungsdatum: 17. März 1982.
Storit-Werke AG, Fabrikstrasse, **9478 Azmoos**. – Fabrikation und Handel.

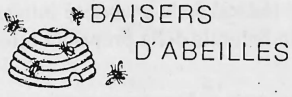
Isolierplatten aus Kunststoff für den Baubereich, Isolationsmaterial aus Kunststoff, Kunststoff-Verpackungen für die Industrie. (Int. Kl. 17, 20)

318460. Hinterlegungsdatum: 16. März 1982.
Schuhe Grob AG, Favrestrasse 7, **9016 St. Gallen**. – Handel.

Schuhe; modische Accessoires nämlich Foulards, Krawatten, Modeschmuck, Handschuhe, Schirme; Lederwaren nämlich Handtaschen, Gürtel, Geschäftsmappen, Portefeuilles. (Int. Kl. 14, 18, 25)

318461. Date de dépôt: 25 mars 1982.
B. Rusterholz, 13, rue de la Cité, **1204 Genève**. – Fabrication et commerce.

Tous articles de confiserie et pâtisseries contenant du miel. (Cl. int. 30)

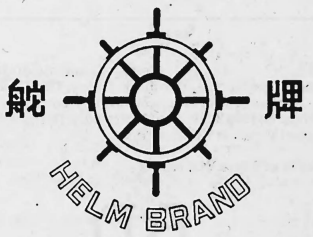


318462. Date de dépôt: 25 mars 1982.
B. Rusterholz, 13, rue de la Cité, **1204 Genève**. – Fabrication et commerce.

Tous articles de confiserie et pâtisseries. (Cl. int. 30)

318463. Hinterlegungsdatum: 25. März 1982.
China National Light Industrial Products Imp. & Exp. Corp., 2, Qiao Guang Road, **Guangzhou** (Volksrepublik China). – Fabrikation und Handel.

Wecker. (Int. Kl. 14)



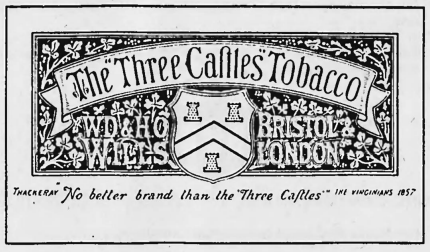
Die chinesischen Schriftzeichen bedeuten nach Angabe der Hinterlegerin «HELM BRAND».

318464. Date de dépôt: 26 mars 1982.
Rinsoz & Ormond S.A., 1, rue du Collège, **1800 Vevey**. – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque no **190976**. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 mars 1982.

Cigarillos. (Cl. int. 34)

318465. Hinterlegungsdatum: 26. März 1982.
Imperial Group Limited, East Street, Bedminster, **Bristol** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Unverarbeiteter Tabak und in Grossbritannien verarbeiteter Tabak. Rauchbare Substanzen, allein oder im Gemisch mit Tabak (nicht für medizinische oder Heilzwecke), Raucherartikel und Streichhölzer, alle letztgenannten Waren britischer Herkunft. (Int. Kl. 34)



318466. Date de dépôt: 26 mars 1982.
Mougin & Piquard S.A., 40, rue Karl-Neuhaus, **2500 Bienne.** – Fabrication et commerce.

Produits d'horlogerie et de bijouterie. (Cl. int. 14)

318467. Date de dépôt: 24 mars 1982.
Dauge ema S.A., 3, chemin du Cap, **1006 Lausanne.** – Commerce.

Vins de provenance sarde. (Cl. int. 33)

318468. Date de dépôt: 26 mars 1982.
R. T. Vanderbilt Company, Inc., 30 Winfield Street, **Norwalk** (Connecticut, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque no **192349.** Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 mars 1982.

Agents de dispersion provenant des Etats-Unis d'Amérique. (Cl. int. 2)

318469. Date de dépôt: 26 mars 1982.
R. T. Vanderbilt Company, Inc., 30, Winfield Street, **Norwalk** (Connecticut, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **192350.** Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 26 mars 1982.

Ciment adhésif pour lier des composés de caoutchouc et de caoutchouc synthétique à diverses autres matières, notamment le bois, le papier, la porcelaine et les métaux; agents chimiques pour contrôler la viscosité et les propriétés de formation de gelée des adhésifs à base d'amidon; agents émulsionnants, adoucisseurs et parfums artificiels pour la préparation d'aliments; argile, caoutchouc minéral, pyrophyllite, talc, utilisés dans les arts industriels; composés chimiques pour augmenter le lustre et l'égalité des peintures; matériaux de revêtement du type peinture pour protéger les articles de caoutchouc des détériorations dues à la lumière solaire; siccatifs, stabilisateurs et accélérateurs pour peinture; agent de suspension et composition à base de lanoline pour la fabrication des produits cosmétiques et pharmaceutiques; fongicides, bactéricides et insecticides et leurs additifs chimiques; inhibiteurs de l'oxydation et de la corrosion pour métaux; produits chimiques pour la fabrication du papier; notamment émulsions de résine et de cire et silicate d'aluminium et de magnésium; produit chimique pour enlever les taches de sève et agent de conservation du bois; produits chimiques pour la fabrication des produits caoutchouteux naturels et synthétiques, notamment accélérateurs, durcisseurs, agents de vulcanisation et d'amorçage, désodorisants, aromatisants et anti-oxydants, et agents plastifiants, dispersifs et de résistance à la chaleur; agents de correction pour huiles corrigées, produits antimousse, sulfonates synthétiques, stabilisant à base de vinyl-résine, goudron de pin, résine synthétique non oxydable, huile de colophane, polymères de vinyl-acétate et copolymères de vinyl-acétate, noir de charbon et poudre de silicate de magnésium et d'aluminium pour usage dans les arts industriels. (Cl. int. 1 à 5, 17, 19)

318470. Hinterlegungsdatum: 29. März 1982.
Aronco AG, Neuschwändistrasse 5, **6390 Engelberg.** – Handel.

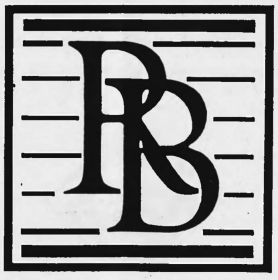
Computer und periphere Einheiten sowie dazugehörige Bestand- und Ersatzteile; Datenträger nämlich Magnetbänder, Magnetbandkassetten und Disketten. (Int. Kl. 9)

318471. Hinterlegungsdatum: 29. März 1982.
Aktiengesellschaft Ernest H. Fischers Söhne, Bleichereistrasse 5, **5605 Dottikon.** – Fabrikation. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **193162.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Februar 1982 an.

Kammgarne, Werkzeugmaschinen. (Int. Kl. 7, 23)

318472. Hinterlegungsdatum: 31. März 1982.
Agentur Brogle, Neutalstrasse 17, **8207 Schaffhausen.** – Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe. (Int. Kl. 25)

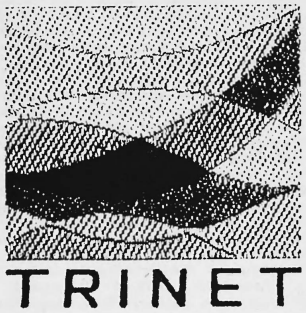


318473. Date de dépôt: 31 mars 1982.
Cattin et Cie «Montres Catorex», 2724 Les Breuleux. – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque no **191134.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 31 mars 1982.

Tous produits de l'horlogerie, bijouterie et orfèvrerie. (Cl. int. 14)

318474. Hinterlegungsdatum: 1. April 1982.
Trinet Oy, Turku (Finnland); Korrespondenzadresse: Littoinen, (Finnland). – Fabrikation und Handel.

Herren-, Damen- und Kinderbekleidung. (Int. Kl. 25)



318475. Hinterlegungsdatum: 2. April 1982.
milloil AG, Bahnstrasse 44, **3008 Bern.** – Fabrikation und Handel. – Übertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **190605** von N. v. Mühlenen GmbH, Bern. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Februar 1982 an.

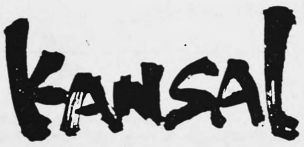
Industrieschmierstoffe. (Int. Kl. 4)

318476. Date de dépôt: 5 avril 1982.
Thermoflam S.A., 5, route de Lausanne, **1180 Rolle.** – Fabrication et commerce.

Appareils de chauffage et sanitaires. (Cl. int. 11)

318477. Hinterlegungsdatum: 8. April 1982.
Yamamoto Kansai Co., Ltd., 4-3-15, Jingumae, Shibuya-ku, **Tokio** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe. (Int. Kl. 25)



318478. Date de dépôt: 13 avril 1982.
Vins Fins Nouveau Salquenen, Adrian Mathier u. Co., Bahnhofstrasse, **3956 Salquenen.** – Production.

Vins. (Cl. int. 33)

WEIDMANNSHEIL

318479. Hinterlegungsdatum: 13. April 1982.
ASEA Aktiebolag, Kopparbergsvägen 2, Västerås (Schweden). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **277562.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. April 1982 an.

Kunstharze und Edelkunstharze; Kunststoffe in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten für industrielle Anwendungen; Kunststoffe und elastomere Zusammensetzungen zum Formpressen, Spritzgiessen und Extrudieren; Füllstoffe in Pulverform oder faseriger Form für Kunststoffe und elastomere Zusammensetzungen; Kernbrennstoffe; mit Draht oder Band umwickelte Stahlzylinder; Hochdruckgefässe; legierte und unlegierte Eisen enthaltende Gusswaren; Pressen, Zugbänke sowie Walzgerüste und Teile von diesen. Hochdruckpressen und Hochdruckbehälter, hydrostatische Extrudierpressen, isostatische Pressen, Blechbiegepressen, Grubenaufzüge, Industrieroboter, Getriebe, Getriebemotoren, elektrische Antriebe für Maschinen, Teile und Verbindungsteile für diese Waren; Stromerzeuger, Generatoren,

Motoren, Umformer, Vorrichtungen zum Herstellen von Metallpulvern mittels Gaszerstäubung; statische Umformer, statische Gleichrichter, Wechselrichter, Anlagen und Vorrichtungen zum Erzeugen, Übertragen, Verteilen und Zuführen elektrischer Energie, Schaltungen, Steueranlagen, Freiluftschaltanlagen und Unterstationen zum Übertragen und Verteilen elektrischer Energie, Übertragungsanlagen für hochgespannten Gleichstrom, elektrische Batterieladegeräte, statische Vorrichtungen und Anlagen zum Steuern der Blindleistung, elektronische Wägeapparate und -anlagen, elektronische Apparate und Anlagen zum Messen von Kräften und Momenten, elektronische Belastungsanzeiger, Computer, Computerprogramme enthaltende Datenträger, elektrische und elektronische Mess-, Überwachungs- und Steuerapparate und -instrumente, elektrische und elektronische Apparate und Instrumente zum Steuern und Überwachen von industriellen Prozessen, Land-, Wasser- und Luftfahrzeugen, elektrische Energieerzeugungs-, Energieübertragungs- und Energieverteilungsanlagen, elektrische Synchronisierkondensatoren, elektrische Leistungsschalter, Apparate für Überspannungsschutz, elektrische Trenner, elektrische Nebenschlussreaktoren, Stufenschalter für elektrische Transformatoren, elektrische Buchsen und Einführungsisolatoren, elektrische Relais, elektrische Relaisschutzapparate und -anlagen, elektrische Überwachungsgeräte und -anlagen, Kondensatoren, integrierte elektronische Schaltungen, elektrische Transformatoren, elektrische Messinstrumente, elektrische Signal- und Kontrollapparate, elektrische Stromschalter, elektrische Widerstände, elektrische Sicherheitsvorrichtungen, elektrische Beleuchtungsarmaturen, elektrische Lampen, elektrische Lokomotiven, elektrische Motorwagen, elektrische Drehgestelle, elektrische Gabelstapler und Hubwagen, elektrische Förderbahnen, elektrische Kräne und Aufzüge, elektrische Motorpflüge, elektrische Stromerzeuger in Verbindung mit Dampfmaschinen oder Verbrennungskraftmaschinen, mit elektrischen Motoren versehene Werkzeugmaschinen, elektrische Kabel und Leiter, elektronische Bausteine, Halbleiterelemente wie Dioden, Transistoren und Thyristoren, Bank- und Geldscheinautomaten, elektrische Heiz- und Schmelzöfen, elektrische Förderanlagen, Erzscheider, Strassenbahnwagen, elektro-optische Apparate und Anlagen, faseroptische Apparate und Anlagen, Bestand- und Verbindungsteile für diese Waren; Atomreaktoren und Teile von diesen; Licht-, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsanlagen sowie sanitäre Anlagen, Hubstapler, Elektromotoren und elektrische Antriebe für Landfahrzeuge, Wasserfahrzeuge und Flugzeuge, und Bestandteile und Verbindungsteile dafür; elektrische Isolationsstoffe; Kunststoffe in Form von Blättern, Stangen und Folien, alle zum Einsatz in der Fabrikation; Glimmer und damit beschichtete Bänder und Platten. (Int. Kl. 1, 4, 6, 7, 9, 11, 12, 16, 17)

ASEA

318480. Hinterlegungsdatum: 15. April 1982.
Conware AG, Neugasse 10, **6300 Zug.** – Handel.

Computer-Peripherie-Geräte: Drucker, Bildschirme (mit Tastatur). (Int. Kl. 9)

C

Die Marke wird blau und grün ausgeführt.

318481. Hinterlegungsdatum: 23. April 1982.
Pharmaton S.A., 6934 Bioggio; Korrespondenzadresse: Postfach 145, 6903 Lugano. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **191700.** Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. April 1982 an.

Lokalanästhetikum (Injektionslösung). (Int. Kl. 5)

Licaton

318482. Hinterlegungsdatum: 17. März 1982.
Nippon Gakki Seizo Kabushiki Kaisha (Japanese Musik Instrument Facturing Co. Ltd.), Nakazawa-cho 10-1, **Hamamatsu** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Musikinstrumente (Querflöten) aus Edelmetallen. (Int. Kl. 15)

YAMAHA

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8022.

318483. Hinterlegungsdatum: 17. März 1982.
Nippon Gakki Seizo Kabushiki Kaisha (Japanese Musik Instrument Facturing Co. Ltd.), Nakazawa-cho 10-1, **Hamamatsu** (Japan). – Fabrikation und Handel.

Musikinstrumente (Querflöten) aus Edelmetallen. (Int. Kl. 15)

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8023.

318484. Hinterlegungsdatum: 16. April 1982.
Victor Company of Japan, Limited, No. 12, 3-chome, Moriya-cho, Kanagawa-ku, **Yokohama** (Japan). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **194284.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1982 an.

Transistoren-Radio-Sende- und Empfangs-Geräte, Radio-Sende- und Empfangs-Geräte, Tonband-Geräte, Bild-Tonband-Geräte, magnetische Tisch-Registrier-Geräte, elektrische Phonographen, Plattenspieler, Verstärker, Gegensprechanlagen, drahtlose mikroskopische Sprecher, Sprecher, Lautsprecher, Fernsehgeräte. (Int. Kl. 9)

318485. Hinterlegungsdatum: 16. April 1982.
Victor Company of Japan, Limited, No. 12, 3-chome, Moriya-cho, Kanagawa-ku, **Yokohama** (Japan). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **193369.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1982 an.

Transistoren-Radio-Sende- und Empfangs-Geräte, Radio-Sende- und Empfangs-Geräte, Tonband-Geräte, Bild-Tonband-Geräte, magnetische Tisch-Registrier-Geräte, elektrische Phonographen, Plattenspieler, Verstärker, Gegensprechanlagen, drahtlose mikroskopische Sprecher, Sprecher, Lautsprecher, Fernsehgeräte. (Int. Kl. 9)

NIVICO

318486. Hinterlegungsdatum: 26. April 1982.
Hj. Jousi Oy, Kaarina (Finnland). – Fabrikation und Handel.

Etuis für Uhren, Schmuck und Medaillen. Etuis für Schreibutensilien, Etuis für Souvenir- und Geschenkartikel. (Int. Kl. 14, 16)

318487. Hinterlegungsdatum: 26. April 1982.
Hj. Jousi Oy, Kaarina (Finnland). – Fabrikation und Handel.

Etuis für Uhren, Schmuck und Medaillen. Etuis für Schreibutensilien, Etuis für Souvenir- und Geschenkartikel. (Int. Kl. 14, 16)

318488. Data del deposito: 16 aprile 1982.
Outils Rubis S.A., 6855 Stabio. – Fabbricazione e commercio. – Rinnovo con modificazione dell'indicazione dei prodotti del marchio n. **190516.** La durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il 20 febbraio 1982.

Attrezzi manuali, sopratutto pinzette e tenaglie, di provenienza svizzera. (Cl. int. 8)

rubis
SWITZERLAND

318489. Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1981.
Letrona AG, 9501 Friltschen. – Fabrikation.

Stahlrohrmasten, Gittermasten, Podeste aus feuerverzinktem Stahl oder Aluminium für Masten und Antennenbühnen, Aluminium-Teleskopmasten, Aluminium-Doppelwandkabinen, Stahlblech- und Aluminium-Gehäuse für technische Zwecke, Aluminium-Befestigungsschellen, Aluminium-Antennenträger und Zubehör, Aluminium Kabelkanäle und Kabelkanalbriden, Erdungsmaterial, Aluminiumstative, Kamerabefestigungen, isolierte Alu-Element-Grosskabinen; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 6, 9)

letrona
Letrona AG, Metallkonstruktionen **Telefon 072 24 13 13**
9501 Friltschen TG **Telex 71172**

318490. Hinterlegungsdatum: 30. März 1982.
Sanitized Verwertungs AG (Sanitized Société d'Exploitation S.A.) (Sanitized Exploitation Company Ltd.), c/o Revisa Treuhand AG, Murbacherstrasse 3, **6003 Luzern.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. **191026.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. März 1982 an.

Bakterien- und pilzhemmendes Appretur-, Ausrüst- und Veredlungsmittel sowie alle damit behandelten Produkte, nämlich Bekleidungsstücke, Leib-, Tisch- und Bettwäsche, Woll- und Bettdecken, Taschentücher, Bade- und Handtücher, Strumpfwaren, Schuhwaren aller Art, Teppiche, Matten, Bodenbeläge, Polsterwaren, Matratzen und Matratzenbezugsstoffe, Möbelbezugsstoffe, Wandbekleidungen, Web- und Wirkstoffe, Vorhang-, Zelt- und Storenstoffe, Ausfüll- und Isolierstoffe, Schwämme, Tierhaar, Filz, Verbandstoffe, Damenbinden, Windeln und Windelstoff, Spielwaren, Turn- und Sportgeräte, Papier, Karton, Papier- und Pappwaren für Verpackungszwecke, Farbstoffe, Farben und Lacke, Waschmittel, kosmetische Erzeugnisse, Gummi, Kunststoffe in Form von Pulver, Pasten, Folien, Röhren, Stangen, Blöcken und Schaum; Mittel um alle vorgenannten Erzeugnisse antiseptisch zu machen.
(Int. Kl. 1, 2, 3, 5, 16, 17, 20, 21, 22, 24 bis 28)

Sanitized

318491. Hinterlegungsdatum: 26. Januar 1982.
Eduard Aeberhardt AG, Zürcherstrasse 254, **8406 Winterthur.** – Handel.

Druckluft-Wartungsapparat zum Schmieren und Enteisen von Druckluftwerkzeugen und -hämmern. (Int. Kl. 7)

LUBROMATIC

318492. Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1982.
The General Tire & Rubber Company, 1 General Street, **Akron** (Ohio, USA). – Fabrikation und Handel.

Tennisbälle. (Int. Kl. 28)

PENN CONTROL PLUS

318493. Date de dépôt: 10 février 1982.
Shell International Petroleum Company Limited, Shell Centre, **Londres S.E. 1** (Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Insecticides, larvicides, fongicides, herbicides et pesticides; molluscicides et nématocides; fumigène pour l'assainissement du sol; produits vétérinaires. (Cl. int. 1, 5)

SHAFT

318494. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1982.
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, **London S.W. 1** (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutika zur Behandlung von Herzgefässleiden. (Int. Kl. 5)

CORWIN

318495. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1982.
Minnetonka, Inc., 104 Peavey Road South, Jonathan Industrial Center, **Chaska** (Minnesota, USA). – Fabrikation und Handel.

Seife in flüssiger Form. (Int. Kl. 3)

SHOWERMATE

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Ausweis vom 30. November 1982

Banque nationale suisse – Situation au 30 novembre 1982

Aktiven	Actif	Fr.	Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation	Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 907 424.45		—.—
Devisen	Devises	26 817 913 943.41	+	811 594 127.51
Sonderziehungsrechte	Droits de tirage spéciaux	1 832 935.13		—.—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse			
– diskontierte Forderungen	– valeurs escomptées	2 125 549 563.12	+	1 894 473 800.27
– Schatzanweisungen des Bundes*)	– bons du Trésor de la Confédération*)	—.—		—.—
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	65 570 000.—	+	60 630 331.70
Wertschriften	Titres			
– deckungsfähige	– pouvant servir de couverture	46 314 300.—	+	105 000.—
– andere	– autres	1 198 682 301.—	+	6 927 900.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	245 063 013.49	+	192 070 060.11
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	368 554 438.11	–	15 843 198.99
Total	Total	42 773 387 918.71		

*) inkl. Geldmarktbuchforderungen

*) y compris créances comptables à court terme

Passiven	Passif	Fr.		Fr.
Eigene Mittel	Fonds propres	72 000 000.—		—.—
Notenumlauf	Billets en circulation	23 153 052 245.—	+	1 190 337 185.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue			
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	– comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	8 390 461 023.68	+	932 933 516.84
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	– autres engagements à vue	2 794 281 490.61	+	808 358 633.01
Mindestreserven von Banken auf:	Réserves minimales des banques sur:			
– inländischen Verbindlichkeiten	– les engagements en Suisse	—.—		—.—
– ausländischen Verbindlichkeiten	– les engagements envers l'étranger	—.—		—.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme			
– eigene Schuldverschreibungen	– bons émis par la banque	250 000 000.—		—.—
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	8 113 593 159.42	+	18 328 685.75
Total	Total	42 773 387 918.71		

Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	5	27. 8. 1982
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	6½	27. 8. 1982
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel	Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires		
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln	a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	4¾	1. 9. 1982
b) für übrige Pflichtlager	b) pour autres stocks obligatoires	5	1. 9. 1982

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

St. Gallisch-Appenzellische Kraftwerke AG, St. Gallen

Kündigung der 8% Anleihe 1975–87

(Valoren-Nummer 120 171)

Die St. Gallisch-Appenzellische Kraftwerke AG macht von dem in den Anleihebedingungen festgelegten Recht Gebrauch und kündigt gemäss Beschluss des Verwaltungsrates diese Anleihe auf den

15. April 1983

zur vollständigen Rückzahlung zum Nennwert.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den noch nicht fälligen Coupons per 15. April 1984 und folgende bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle zur spesenfreien Rückzahlung eingereicht werden.

Es ist vorgesehen, den Obligationären zu gegebener Zeit eine Konversionsofferte zu unterbreiten.

St. Gallen, den 1. Dezember 1982

Aus Auftrag:
St. Gallische Kantonalbank

Burlington AG, Basel

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 16. Dezember 1982, 17 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Hardstrasse 95, in Basel.

Traktanden:

1. Jahresbericht, Rechnungsabschluss und Kontrollstellenbericht für das Geschäftsjahr 1981/82.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1982/83.

Teilnahmeberechtigt an der Generalversammlung sind die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre, die sich auch durch einen anderen, schriftlich bevollmächtigten Aktionär vertreten lassen können. Eintrittskarten sind bis zum 14. Dezember 1982 am Sitze der Gesellschaft anzufordern.

Der Jahresbericht, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht der Kontrollstelle liegen ab Montag, 6. Dezember 1982, am Sitze der Gesellschaft in Basel zur Einsicht durch die Aktionäre auf.

Der Verwaltungsrat

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

Föderative Republik Brasilien

4¼% Anleihe 1978–88 von sFr. 100 Mio

(Valoren-Nummer 651.473)

Gemäss den in den Anleihebedingungen festgelegten Bestimmungen konnten für die Amortisationstranche per 30. November 1982 Obligationen von sFr. 4 000 000 nominal zurückgekauft werden.

Somit bleiben per 30. November 1982 sFr. 92 000 000 nominal Obligationen im Umlauf.

Im November 1982

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

CALANDA BRÄU

Einladung zur 80. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 16. Dezember 1982, 16 Uhr, in der Calanda Bräu, in Chur.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Erfolgsrechnung und Bilanz 1981/82.
2. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung und Verwendung des Reingewinnes; Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
4. Statutenrevision.
5. Wahlen.

Der Bericht über das Geschäftsjahr 1981/82 mit der Erfolgsrechnung, der Bilanz, dem Antrag über die Verwendung des Reingewinnes und dem Bericht der Kontrollstelle liegt zur Einsichtnahme am Sitz der Gesellschaft auf.

Inhaberaktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen wollen, können ihre Eintrittskarte bis Donnerstag, den 9. Dezember 1982, 17 Uhr, bei folgenden Stellen beziehen:

Kasse der Calanda Bräu, Chur
Graubündner Kantonalbank, Chur
Schweizerische Bankgesellschaft, Chur
Schweizerische Kreditanstalt, Chur
Schweizerischer Bankverein, Chur
Schweizerische Volksbank, Chur

und zwar wie folgt:
– gegen Hinterlegung der Aktien oder
– eines genügenden Ausweises über die Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bis nach Schluss der Generalversammlung.

Namenaktionäre, die im Aktienregister eingetragen sind, erhalten unaufgefordert eine persönliche Einladung zur Generalversammlung. Die Eintrittskarten können gegen Einsendung des der Einladung beigelegten Anmeldetalons bis Donnerstag, den 9. Dezember 1982, 17 Uhr, bezogen werden.

Nach dem 9. Dezember 1982 werden keine Zutrittskarten mehr ausgegeben.

Chur, den 2. Dezember 1982

Calanda Bräu
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Dr. Chr. Jost

Nisshin Steel Co., Ltd.
Tokyo, Japon

avec le cautionnement solidaire de The Sanwa Bank, Ltd., Osaka, Japon

6⅜%
Emprunt 1982–1992
de fr.s. 100 000 000

Prix d'émission
99,50%
+0,30% de timbre fédéral

Délai de souscription
du 2 au 8 décembre 1982, à midi

Numéro de valeur: 760 103

Conditions

Durée maximale: 10 ans

Coupons annuels au 20 décembre

Titres: Il ne sera délivré que des obligations au porteur de fr.s. 5000.– nominal

Remboursement: rachats annuels de fr.s. 5 000 000 à partir de 1987 si les cours ne dépassent pas le pair. Remboursement anticipé possible à partir de 1987 avec une prime dégressive de 101½% à 100%, à partir de 1984 pour raisons fiscales.

Statut fiscal: capital, intérêts et primes éventuelles payables nets de tout impôt japonais à la source.

Cotation: aux bourses de Genève, Bâle, Berne, Lausanne et Zurich.

Le prospectus complet est publié le 2 décembre 1982 dans le «Journal de Genève», la «Neue Zürcher Zeitung» et la «Basler Zeitung». Des copies du prospectus et des bulletins de souscription sont disponibles auprès des banques ci-dessous.

Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA

Handelsbank N.W.
Bank von Ernst & Cie, AG
Banca del Gottardo
Banque Privée SA
La Roche & Co.
Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank
Banca della Svizzera Italiana
Wirtschafts- und Privatbank
Aargauische Hypotheken- und Handelsbank
Bank in Gossau
Bank vom Linthgebiet
EKO Hypothekar- und Handelsbank
Banque Romande
Banque de l'Union Européenne en Suisse SA

Yamaichi (Switzerland) Ltd.
Sanwa Finanz (Schweiz) AG
LTCB (Schweiz) AG
Nomura (Switzerland) Ltd.
Citicorp Bank (Switzerland)

Banque Vaudoise de Crédit
Bank in Menziken
Basellandschaftliche Hypothekenbank
Luzerner Landbank AG
Bank Europäischer Genossenschaftsbanken

modern preisgünstig
Schilder
schori
Kappelergasse 14
Zürich (b. Parade)

Handbuch der schweiz. Sozialstatistik

Das Sonderheft Nr. 85 enthält eine zusammenfassende Darstellung der Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik. Die Zusammenstellung schliesst mit 1971 ab und bildet die Fortsetzung einer im Jahre 1932 erschienenen Publikation.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 40.– auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden.

Qualität und günstig

Farbbänder
für alle Schreib- und Rechenmaschinen

Mindestbezug 20 Bänder	Preis je per Stück und Porto				
	20	50	100	500	1000
Seide	5.50	4.—	3.80	3.60	3.40
Plastic-Carbon 8 mm	2.20	1.90	1.80	1.70	1.60
IBM Modell 71	2.—	1.80	1.70	1.60	1.50
IBM 72 Plastic-Carbon	4.—	3.50	3.30	3.10	3.—
IBM 72 Nylon	6.50	6.—	5.50	5.10	4.70
IBM 82/96 C, Remington SR 101, Hermes 808 usw.	4.—	3.80	3.60	3.40	3.20
IBM Korrekturband 82 C/96 C	2.90	2.70	2.50	2.30	2.20
Olivetti TES 401/501/, ET 121/201/221/231 Plastic-Carbonband Kassetten	5.50	5.30	5.20	5.10	5.—
Nylonband Kassetten	8.—	7.80	7.60	7.40	7.20
Olivetti ET 121/201/221/231 Plastic-Carbonband Kassette Lift-Off.	6.20	5.90	5.70	5.50	5.40
Korrekturbänder Lift-Off, ET	3.30	3.10	2.90	2.70	2.50
Olympia ES 100	5.70	5.50	5.30	5.10	4.90

Immer äusserst günstig, deshalb Preise vergleichen.

Alle IBM-Farbbänder erhältlich, bitte bei Bestellung immer Modell und Grösse angeben.

Script-Büro, 8630 Rüti, Eichwiesstrasse 2
Postfach. Tel 055 31 75 77

Ihre Kataloge, Musterbücher
Preislisten
Bildkalender usw.
mit Ringmechaniken, Drahtspiralen, WIRO, Nylor-Spiralen oder Plastic-Rücken bindet pünktlich
Bäschlin+Co AG 8008 Zürich
Grossbuchbinderei und Fabrik für Mappen und Spiralbindungen, Hammerstr. 20, Tel 01 - 55 56 44

Ihr Bürositz in Zürich?
Verwaltungssekretariat übernimmt Domizilvertretungen zu äusserst günstigen Konditionen. Telex, Xerox, Sitzungszimmer usw. vorhanden.
Anfragen unter Chiffre 1739 Zr, an OFA Orell Füssli Werbe AG, Holbeinstrasse 30, 8022 Zürich.

Zu verkaufen
Nashua-Normalpaplerkoplerer
Fabrikneue Modelle infolge Modellwechsels zu einmalig günstigen Preisen. Laufend auch sehr interessante Occasionen. Service durch Generalvertretung.
René Faigle AG, Zürich, Tel. 01 302 19 22

Altstätten SG, im St. Galler Rheintal
Zu vermieten
4 Büros
in neuerem Bürohaus in der Nähe des Zentrums.
Auskunft durch
Telefon 071 75 17 60

Inserate erschliessen den Markt

Zu verkaufen
Computer
mit gespeicherten Branchenadressen. Günstiger Preis.
Telefon 042 72 44 40

Wir übernehmen laufend Liquidations- und Überschussposten aller Art von Fabriken, Konkursämtern, Banken usw.
Roby's Überschusswaren AG
Amerbachstrasse 45, 4057 Basel
Tel. 061 32 76 66, Telex 652 58

ECS
Energy Consulting Services PTY LTD
Martigny

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 13 décembre 1982, à 9 h., dans les bureaux de la société, rue de la Fusion 122, 1920 Martigny, avec

Ordre du jour:
1. Opérations statutaires.
2. Décision au sujet de la liquidation de la société.

Martigny, le 30 novembre 1982 — Le conseil d'administration

Cupra
Société des Produits Chimiques SA, en liquidation, Lausanne

Convocation

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le jeudi 16 décembre 1982, à 11 h. 30, à l'Hôtel du Lac, à Morges, avec

l'ordre du jour suivant:
Présentation et approbation des comptes de liquidation.

Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont priés de justifier de leur qualité par la présentation de la feuille de coupons auprès de la B.C.V. Lausanne, où il leur sera remis une carte d'admission.

Les liquidateurs

Alphatronic: Micro-Computer à la carte!

Ich möchte den Alphatronic und das Software-Angebot näher kennenlernen. Senden Sie mir die Dokumentation.
Name SHAB
Firma
Branche
Strasse, Nr.
PLZ, Ort
Tel.
AG für Büro-Automation
8050 Zürich, Thurgauerstr. 39
Telefon 01/302 53 00

Budgets de ménages de salariés 1975

92e numéro spécial de «La Vie économique»

La précédente enquête d'ampleur comparable sur le niveau de vie des ménages privés remonte aux années 1936 à 1938 et ses résultats ont été publiés en 1942. La grande importance des relations fonctionnelles qui existent entre, d'une part, la structure des dépenses et, d'autre part, le revenu, la taille du ménage, la région de domicile ainsi que la situation professionnelle du chef du ménage justifie certainement un compte rendu minutieux des résultats de l'enquête menée en 1975 sur une grande échelle. L'abondance d'informations intéressantes l'emporte sans doute de beaucoup sur l'inconvénient du temps écoulé entre l'époque de l'enquête et celle de la publication.

Prix: 26 francs. Envoi contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30-520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. Prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

Neu!

Das Archiv mit Pfiff.

Das 1. vollflexible Kompakt-Archiv spart Platz, Zeit, Ärger ... und Geld. Schon ab Fr. 32.80 pro Element. Verlangen Sie noch heute Gratis-Unterlagen über die unschlagbaren Vorteile! SHB 1

Firma
Sachbearbeiter
Str./Nr.
PLZ/Ort
LUPO Ludwig Poppe & Co. Schuleweg 14
5036 Oberentfelden Tel 064 43 30 00

Hi-Med Holding SA, Genève

Convocation des actionnaires en

assemblée générale extraordinaire

pour le 15 décembre 1982, à 10 h., place du Port 1, à Genève.

Ordre du jour:
1. Démission de l'administrateur unique.
2. Nomination d'un ou d'autres administrateurs.

Genève, le 2 décembre 1982

La Meccanica SA, Arogno

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

alle ore 13, di lunedì 20 dicembre 1982, presso lo Studio Legale Tettamanti-Spiess e Associati, via Pioda 9, Lugano, onde deliberare sulle seguenti

Trattande all'ordine del giorno:
1. Approvazione del bilancio.
2. Approvazione rapporto di revisione.
3. Scarico all'amministrazione.
4. Scioglimento e radiazione della società.
5. Eventuali.

La Meccanica SA, Arogno